12199 Shanghai Tuesday 6 September 1938 THE EASTERN TIMES Published every morning, including Sunday

時報

中華民國念七年九月六日
禮拜二
今日一張半 國幣三分四釐
第一萬二千一百九十九號
內政部登記證警字第三三五號
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例
上封面每次一百四十三元
下封面每次一百八十元
報名下每次念六元
封面每行一元八角
特長每行九角
特短每行六角
分類每行三角
紅以下標題 長行每行三元
特長每行一元五角
特短每行一元
短行每行五角
電話 九七三三三 二五一四

沈志賢鄭重聲明

頃閱報端載有鄙人繼任所謂南市區長新聞一則深爲駭異查鄙人避難租界以度殘生對於外事向不聞問何來謠傳有此誤會爲特登報鄭重聲明敬希流言止於智者則幸甚矣此請 公鑒 沈志賢謹啓

上海南市義大順麻號啓事

本號向設南市如意街門牌九十餘號戰事發生後營業移至租界老北門天和染廠隔壁老店東首六十一號石庫門內照常營業專辦各種麻線粗細紙繩江浙白麻各界 賜顧無不格外克己不勝歡迎

松江信元典限期放贖

本典自松江淪陷後所有原處當地方混亂之時所有質物全部損失……上午九時至下午三時……

新出 王雅宜寫唐六如落花詩

雅宜草書早已有聲藝林此書尤極精采有神韻凡學草書者以資臨摹最爲合宜一冊定價一元六角
上海望平街有正書局啓

壺製雞牌

骨痛精
主治 瘋濕骨痛 筋絡牽痛 腦骨刺痛 肩背腰痛 骨節痠楚 寒濕凝筋 邪瘋感冒 鶴膝瘋痛 手足拘攣 偏正頭瘋 酒瘋脚痛 牛身不遂
每瓶大洋壹元

解毒精
主治 小便破腫 魚口橫痃 瘰癧串核 遍體毒瘡 包頭疳瘡 尿管刺痛 婦女陰瘡 口鼻潰爛 腎囊潰爛 初起淋濁 囲肛痔瘡 梅毒穿項
每瓶大洋壹元貳角

上海西新橋北首 濟華堂大藥房發行 各埠藥房均有經售

江南劇戰馬廻嶺

我主力移德安北成立新陣線
岷山要點亦復局勢趨穩定

◎漢口五日路透社電、華軍發言人今日午後聲稱、九月二日日軍突破蜀軍所守之華方左翼弱點後、陣線爲之擾亂、日軍乃得於九月三日進據馬廻嶺車站而威脅華軍後方、華軍主力隊爲避免被包圍起見、即於是晚撤退而在德安以北成立新陣線、同時華方勁旅、在瑞昌東南猛攻日軍側面、收復岷山、該處爲馬廻嶺西北之要點、故據守馬廻嶺車站之日軍、乃陷於孤立地位、戰事至是遂有轉機、而華軍現有可守馬廻嶺之新希望、華軍司令已立即調兵固守岷山、以免日方援軍繞華軍左翼而佔馬廻嶺、目前德安與馬廻嶺之華軍、正設法包圍馬廻嶺車站之日軍云、今晨總司令部接到電話、據稱馬廻嶺仍在華軍掌握中、聞馬廻嶺車站日軍現擬東進、俾與來自星子合圍衝破華軍右翼之日軍相應合、據華方消息、馬廻嶺之命運、在此後二十四小時內或可決定、又、華方軍息、現扼守馬廻嶺者、計有六師之衆、而德安北面即新陣線所在之處、現無戰事、中國軍事當局以爲縱馬廻嶺陷落、然華軍能守德安至少一月云、

鐵路東岷山廓淸中

◎烏石門四日電、我克瑞昌東南九公里岷山後、繼續廓淸該山四周、四日晨又將岷山正北一公里之北極峰及其迤東之楊坪山・螺山奪回、日紛紛向北潰竄、◎烏石門五日電、岷山南三公里之大米山、五日晨被我某師一部完全克復、日守軍七百餘、正以砲火猛轟我岷山時、不料我官兵出其不意、自後山攙上、在日炮兵陣地上展開肉搏戰、日陣容大亂、被我傷斃二三百名、餘部向東退竄、大米山高五百公尺、爲瑞昌東南最高山、其得失於南潯線左翼關係甚大、◎南昌五日電、據今日上午十一時前方電話、馬廻嶺確仍在我軍手中、現我固守西澥山大窄腦以北激戰、昨日日又猛攻東孤嶺、我奮勇作戰、陣地迄未稍動、德安安[illegible]異常、

廬山山脈激戰未已

◎烏石門五日電、廬山東麓與東面孤嶺之山谷間、五日晨起、日以三千餘人、向我攻擊、惟因受我東西孤嶺守軍之牽制、難於長驅直入、數度仰攻該山、均被我擊退、傷亡甚重、惟西孤嶺以北有公路通隘口、日正集中坦克車、裝甲車多輛、企圖沿該公路向隘口方面衝犯、我正奮力扼止中、

星子線日主將斃

◎德安五日電、此次星子方面日某部隊長（旅團長）飯塚國五郎、於三日率部向東孤嶺進犯時、被我擊斃、據探報飯塚於侵華戰事初起時、即在淞滬一帶指揮所部作戰、此次在姑塘登陸者、亦爲飯塚所指揮、今午被我擊斃、而南潯路沿線戰事之劇烈與日軍傷亡之重、可以想見、◎同盟社上海消息五日訊、日軍飯塚部隊現在星子南方作戰、其部隊長飯塚國五郎、親自立於前方陣地、指揮全軍、然三日下午率隊迫擊華軍之際、中彈陣亡、◎東京五日快訊社電、據九江前線「朝日新聞」訪員報告稱、日軍飯塚部隊隊長飯塚國五郎少將、已於本月三日午後在九江東南星子前線陣亡、

瑞昌西北兩路情勢

瑞昌亭子山五日電、五日晨三時、瑞昌日軍、一路由西郊犯我右翼之蝦蟆洞、一路由北郊犯我左翼之武山、戰事極慘烈、拂曉日砲向我蝦蟆洞轟、日機十餘架、亦飛我武山西南大腦上一帶投彈、迄午止、我右翼蝦蟆洞未動、左翼則將武山等前進陣地放棄、改守瑞馬公路西側羣架山大腦上之線、同時我爲發揮機械性戰術並爲獲得主動地位、以控制戰局、於四日晚整理陣地、令攻太郎君山之某部官兵、以神妙行軍、改向他處移動、

鄱湖兩岸日機窺察

◎南昌五日電、日機數架或十數架、五日上午七時迄九時、十一時輪流侵至都昌・永修・吳城・鄱陽等處、盤旋窺察、均未投彈、又發現日機九架、向南飛來、南昌方面、當發出警報、嚴加戒備、該批日機、旋經永修・靖安・銅鼓・向湘竄擾、聞係空襲岳陽、

皖南線江邊爭奪烈

◎貴池二日電、一日夜我軍分三路反攻南岸登陸之日軍、一路由高齊嶺向馬塔寺、一路由張官塔（李陽河東南）向李陽河、一路由塘埂橋向江口同時並進、戰事激烈、二日晨三時、我右翼攻克煙墩堡、（烏沙夾西南）逼近馬塔寺、中路亦迫近李陽河、二日晨三時、日機多架掩護馬塔寺之日反攻煙墩堡、爭奪至烈、我得而復失者再、現我日仍在該線激戰中、又我軍二日晨六時、已進至距前江口二里許之伏力村、與日激戰中、

北岸我側擊順利

黃梅西北鳳凰山陂口山等地均已克復
正面我力奪團山河大佛寨

◎廣濟五日電、黃梅方面日軍約兩師團、昨又分三路向我陣地猛攻、戰況異常激烈、團山河大佛寨失而復得、我軍乘日軍主攻之際、另派一部側攻鳳凰山陂口山等地、已爲我軍於昨晚克復、◎浠水四日電、江北大戰已展開、四日日軍以所有火力、向我軍黃梅以西之全線集射、上午八時起至下午六時、每十分鐘發砲廿餘響、同時以飛機多架、輪流擲彈、我沉着抵抗、迄晚陣地不動、

霍山日構工事困守

◎浠水四日電、侵入霍山之日軍、恐我軍攻擊、連日在附近構築工事、並禁人往來、又電、日軍近在佔領區域、到處搜索兒童、滁縣前日有十三歲兒童五百餘名、被日軍運去、連日由蚌埠開往滁縣火車、亦裝有被日軍所刦之大批兒童、

皖西北線對峙史河

◎漢口五日路透社電、華方消息、最近佔據豫皖邊界葉家集之日軍、現向西續進、中日兩軍刻對峙於史河兩岸、華軍扼守史河西岸云、

粵漢路 湛江佛子嶺 擊落日巨型機

重傷一架・機師三死一擒

◎香港五日晨十五架日機、分三批襲粵漢路、在湛江・銀盞坳・源潭投二十餘彈、只六架低飛擬炸湛江鐵橋、在佛子嶺被我高射機槍擊中一架、當場焚燬、機師二焚斃、一跳傘逃、被我軍拘獲、重傷一架、料不能遠飛、午四架在銀盞坳投彈十餘、並飛湛江偵察被擊落日機、◎廣州五日路透社電、據此間華方消息、今晨江（粵漢鐵路上英德附近）擊落日巨型轟炸機一架、生擒日駕機員一人、機中餘三人已斃命、此間外人方面近悉外間有粵漢鐵路一帶將安置蘇聯高射砲之謠言、觀於此事、此項謠言、非無根據也、

松井在台召開會議

◎香港五日電、松井石根近在台召開華南特務會議、大熊藤田及駐港特務人員石野方蘭等、已先後赴台、開會討論變更計劃、使海空軍與特務工作、取得聯絡、

豐順平民炸死多！

◎香港五日快訊社電、據此間所接汕頭消息、本月三日、日機空襲豐順之結果、死平民二百餘人、有一彈適中某監獄、致獄中囚犯、死傷甚衆、

海豐對海發現日艦

◎惠陽四日電、海豐后門港對海、四日發現日艦兩艘、旋有日水上機一架、飛至惠汕路低飛偵察一週、該兩日艦、徘徊未去、

滬市西南郊我游擊隊密佈

一部開漕河涇

滬西漕河涇、爲滬郊首鎮、自去冬淪陷後、即有日軍進佔老墳山黃家花園、近來四鄉游擊隊勢甚活躍、該鎮日軍、前日奉令向閘北方面開拔後、當被附近游擊隊探悉、前晚十時、將該鎮收復、一面在滬閔路及滬杭鐵路佈置防禦、現該鎮江蘇第二監獄黃家花園警察公墓等屋頂上、均高懸靑天白日滿地紅旗幟、飄揚空中、鄉民驟睹國旗、莫不雀躍歡呼、本市西南郊形勢仍極緊張、前日午後及今晨間、自龍華一帶逃赴浦東、再行繞道至東昌路換船至孤島中暫避者、扶老携幼、絡繹於途、據若輩云、游擊隊已廣佈近郊新龍華・漕河涇・莘莊・北橋及南市日軍附近一帶、隨時予日軍截擊、入晚槍聲不絕、居民均作暫避之計、以待局勢開展、南市日軍大部份調赴長江增援外、一部份已向西南郊開拔、故南市防務空虛、「警士」檢查行人、益爲認眞、情勢相當嚴重、

鹿將軍到達北戰場

冀省游擊密切聯絡

◎漢口五日快訊社電、據此間華方報紙載稱、河北省之游擊、自此次鹿鍾麟將軍抵達後、已獲得統一之指揮、各項游擊隊向係互不相關者、今已連結一起、密切合作、故其進行乃更獲成功、一向在北平郊外西山活動受前北平某國立大學教授指揮之游擊一隊、現亦聽命於鹿將軍、但將軍之蹤跡何在、則外間均不得而知、觀於最近華方游擊在河北省大事活動之情形、衆料河北省內、即將有更大規模之戰事發生、

綏遠日慌張 黃河北岸排砲

◎榆林五日電、百靈廟近開到日汽車五十餘輛、附砲四門、又日近在薩（拉齊）托（克托）一帶黃河北岸、設置重砲、嚴防我軍渡河、綏境現有日軍一師團、僞軍九師、五原四日電、僞鈔在察綏價格低落、每元僅抵法幣八角、並悉綏包汽油缺乏、日實行統制禁止私人使用、

晉南日撤離風陵 變計永濟

◎平陸五日電、晉南日軍、似已變更策略、決撤退永濟・風陵渡之兵力、以避我側擊、四日晨日軍步騎砲五百餘、由安邑開張店、被我截擊於東郵鎮、死傷百餘人、遺棄地圖軍用品甚多、殘餘向張店我正圍擊中、潼關五日電、風陵渡日軍、今日無變化、吳王渡日軍、近來強迫居民編組壯丁隊、並限令附近村莊送婦女三人、並不准壯丁渡過西岸、

豫北堵孟縣日圖溫縣西犯

◎鄭州五日電、盤據孟縣以西日軍、五日晨八時許、全部渡濟河向溫縣方面進攻、我正堵擊中、孟縣城內盤據沁陽孟縣間之日軍、被我包圍以來、給養斷絕、頗感恐慌、近日强逼村民、赴四鄉搜索食糧、現仍被我軍嚴密包圍中、日雖屢次企圖突圍、均被我擊退、

夜襲開封機場

◎鄭州五日電、我某部收復朱仙鎮後、四日夜復襲擊開封南關外日方飛機場、當將日哨兵六人擊斃、日機三架全部焚燬、俟日援兵開到後、我仍回原防、

保衛武漢須取攻勢

蔣百里表示

◎漢口五日路透社電、據蔣百里將軍聲稱、華軍欲保衛武漢、必須取攻勢、因中國無海軍、而空軍實力復不厚、故守衛武漢、爲功殊艱、縱武漢落於日軍之手、日軍亦不能守之、蓋北西南三面均易受攻擊也、洪楊之役、漢口失得者三次、故華軍取攻勢、可佔勝着、但進攻之前、必須有㈠砲隊、㈡工程師、㈢源源不斷之軍需、武漢處勢、與馬德里迥異、今北面東面或南面均易受攻、故華軍不能永取守勢、

我將力促國聯實施制止侵略

◎倫敦五日路透社電、中國駐英大使郭泰祺、今日在起程赴日內瓦之前、語往訪之路透記者、謂中國出席國聯之代表、已奉中國政府訓令、將在下屆國聯會議中竭力催促國聯盟約第十七條之實施、中國人民雖富於容忍、但鑒於國聯對日本侵略中國而抱不活動無效力之態度、咸覺厭倦、彼等現要求乃較口惠而實不至的決議案更爲有力之行動、日本當然將拒絕履行第十七條之規定、是以第十六條乃自動的有效而應付諸實施云、聞郭氏已定明日或星期三由倫敦起程、希望到巴黎後、偕中國駐法大使顧維鈞同行、

我駐蘇大使楊杰遞國書

◎莫斯科四日塔斯社電、中國駐蘇大使楊杰、本日呈遞國書、當由最高蘇維埃主席團主席克里寧接見、楊大使呈遞國書後、向報界發表談話云、「余此次能重遊發新文化之國家、深爲欣慰、余在一九三三年春間、曾至蘇聯遊歷一次、此次來蘇後、深覺蘇聯過去五年中、無論在任何一方面、俱獲得偉大之成就、而此種政治、經濟及文化上之成功、非得力於任何國家、而確係由於蘇聯民衆之堅強意志、彼等在賢明領袖列寧及史太林領導下、已在新生活中產生一種新的文化、全世界各國之目光現咸集中蘇聯、余深信蘇聯以其過去成就及目前有體制之進展、必可予各國以精神之感化、而確保全世界人類之進化與幸福、同時中國民衆、以其五千年之文化及其天賦之愛好和平性、現正依循偉大的孫中山的遺訓、並在彼等領袖蔣介石將軍領導下、實行自力抗戰、並希望在未來的時間、對爲世界和平及幸福奮鬥之民族、予以援助、中國之爲人類幸福而奮鬥、與蘇聯民衆之意志同、因此、兩國間之友誼關係的日益鞏固、亦屬必然之結果、此種關係係根據一種共同意志及福利、且能日益發展、爲世界人類造福、無不待言矣、」

英法美武官長江線觀戰

◎漢口五日路透社電、英法美大使館武官、昨均由此赴揚子江前線視察、

日金準備空虛 加緊傾銷商品

◎東京五日快訊社電、日政府因鑒於日本國內金準備之空虛、特於昨日舉行五相聯席會議、商討此事、結果一致贊成加緊以日貨傾銷於國外市場、並登記私人所有之金額、

颶風襲日

◎東京五日路透社電、今日下午又有劇烈之颶風襲擊日本、此次風威集中於大阪及前已大受損失之神戶一帶、樹木連根拔起、市照紛紛吹落、屋面多被吹去、大阪神戶間之航空業務、業已中止、附近航務、亦告停頓、颶風所過之神戶大阪西京等處之各學校、爲預防禍事起見、均已停課、

甘肅獻金

◎涼州五日電、此間獻金運動大會發起後、經馬軍長步靑每日親臨會場、切實講述救國工作、民衆獻金愈加踴躍、連日又有巨額之收入、計一日一八八六元、二日三八九六元、三日三三四〇元、合計三日收入共九千〇八十元、連前總計十一萬二千〇五十六元、

于斌在成都連日演講

◎成都五日電、于斌由漢飛蓉以後、連日出席各學校各團體講演甚爲忙碌、決七日乘歐亞機飛昆明、

吳鐵城返粵

◎香港五日路透社電、粵主席吳鐵城來此已一星期、曾分謁港督暨國府士紳社會領袖多人、連日由各界設宴款待、酬酢頗忙、昨夜已率隨員等返省垣、

津美義德領事調停日僑撤退問題

◎天津五日路透社電、此間美・義・德三國領事當局、現正居間調停日僑退出英法兩租界問題、一般人以前對於此事之憂慮、及緊張情緒、刻乃稍減、咸信此項問題當可迅就解決、日方軍事發言人川口大佐、頃由北平抵津、否認日軍確曾飭令日僑撤退英法兩租界之說、據稱、不過對於日僑自動撤退英法租界之可能性、曾予以警告而已、川口復述及天津附近游擊隊之活躍、指英法兩租界爲該隊之根據地、川口暗示或有採取更進一步的方法之必要、惟不致使用武力云、又稱、日軍當局盼望兩租界當局保守嚴正及中立、蓋日本之基本政策、在援助北平「臨時政府」、如有妨礙此項政策者、必須予以廓淸也云、

郵航機恢復常態

◎漢口五日電、因桂林號被日機擊燬後、一度停頓之郵航飛機、五日已恢復常態、漢口至西安昆明以及西安至蘭州寧夏線、五日起亦一律復航、惟客票價目、略有更改、中航公司之漢口重慶線、重慶昆明線、重慶成都線、以及嘉定線飛機、現在照常行駛、惟重慶香港線、尚無恢復消息、

信陽遭狂炸

◎信陽五日電、五日晨十時半、日機十七架、分兩批經潢川飛信陽、投彈百餘枚、一時煙焰冲霄、歷一小時、仍由原路逸去、事後調查、被炸死傷平民已檢出者、有七十餘人、其餘正在清查中、被炸毁房屋、約達二百餘間、致使車站附近、成爲一片瓦礫、

日對漢特區 向五國之聲明

◎東京五日路透社電、日政府已照會英・美・法・德、義五國大使、聲明日方願尊重漢口之「特殊區域」、該處可免攻擊、但附有保留條件、即此區域不得作爲中國軍事行動之根據地是、此特殊區域不得有中國軍隊及軍火通過、亦不存儲軍器、中國軍事當局、不得留於該區、

法捷提心吊膽

山中造械 召回軍官

停！看 德元首希特勒 一言一動

◎紐倫堡五日路透社電、德元首希特勒握大權後之最重要國社黨大會、今日開幕、故此間街衢中有無數之警察、往來巡邏、並有飛機列隊在天空中翱翔不已、此次大會開幕、使德國於常備軍與業已徵發之後備隊外、更增武裝兵士一百萬人、或至少八十萬人、當局似以發生意外事件爲慮、聞已諭令警察與飛機、如見有飛往特許之飛機飛近紐倫堡得發砲以警告之、希特勒大約今日可抵此、官場已籌備盛大歡迎、國社黨將全體列隊、在油漆一新國旗飄揚之車站一帶歡迎之、後將在市議廳開正式招待會、由著名紐倫堡歌曲隊唱武力歌、衆料今日未必有重要言論發表、但衆所稱爲希特勒無線電發音機之瓦格奈、明日將宣讀希特勒之重要宣言

◎德國紐倫堡五日哈瓦斯社電、希特勒元首頃於午前十時五十五分、自慕尼黑城到達此間、元首之黨代表赫斯與其他要人、均在車站歡迎、衛隊并舉槍致敬、自車站以至元首駐蹕處、即德意志館、沿途民衆咸狂歡呼致敬、按希特勒元首到達此間時、國社黨第十屆全國代表大會、業已開幕、

◎紐倫堡五日路透社電、德元首希特勒已於今日午前十一時十分抵此、觀其面容頗形蒼老、希氏唇上微髭、已現斑點、頂上濃髮亦雜灰色、希氏到達時、由其親信希斯迎候、並由身衣藍服之希斯幼女獻花致敬、希特勒旋換登汽車、立於車夫之傍、答謝歡呼之群衆、

黨軍隊充斥街道

◎德國紐倫堡城四日哈瓦斯社電、國社黨第十屆全國代表大會、定於明日舉行開幕典禮、國社黨衝鋒隊黨軍機械化部隊、勞工陣線人員、業已充斥此間各街道、群衆之中、係以三十歲以下之青年佔大多數、中古時代所建城牆附近、已設立營帳二十七座、可容黨員十萬人、營中生活、均須服從軍隊紀律、勞工陣線所謂「快樂乃有力量」一項團體、則另設營帳、可容團員二萬四千人、此輩並當在大會期間、在露天作各種表演、如歌舞、走繩索、魔術之類、因之營帳周圍、情形甚爲熱鬧、車站一帶、群衆亦甚擁擠、各處代表、尤其是捷克國蘇台德區域代表團到達時、群衆咸向之歡呼致敬、

擬發表演說八次

希特勒元首行營已懸有黨國旗並綴以鮮花、元首當於明日午後四時到達市政廳發表演說、厥後並當陸續發表演說八次、即㈠六日在歌劇院文化會議、㈡七日在勞工陣線隊員游行大會、㈢九日在國社黨婦女大會、㈣同日在國社黨各政治領袖點名時、㈤十日在國社黨青年團團員點名時、㈥十一日國社黨衝鋒隊暨國社黨所屬其他團體人員點名時、㈦十二日在陸軍檢閱時、㈧同日大會舉行閉幕典禮時、其中當以六日十二日兩次演說最爲重要、

各使節前往參觀

◎柏林五日哈瓦斯社電、國社黨第十屆全國代表大會、定於本日在紐倫堡舉行開幕典禮、各國使節已於本日晨間分乘臥車一列、前往參觀、德國外交部並派出人員隨行照料、

市政廳希氏答詞

◎德國紐倫堡城五日哈瓦斯社電、本城市政廳頃於本日午後四時、招待希特勒元首、致歡迎詞、希特勒元首亦致答詞云、「本屆大會當以必要的力量給予吾人、俾克完成未竟之事業、本屆大會舉行於東方省、（指前奧地利國而言）返歸德國之後、前奧國皇冠所有珠寶、自一八〇八年以還、即在維也納城保存者、亦已重歸本城、此即新德國之力量與偉大威所由表現、」至是樂隊乃演奏「德意志高於一切」之曲、暨國社黨黨歌、希特勒元首旋即率同各閣員與國社黨各領袖、在民衆歡呼聲中離開市政廳、

德車從事運兵 貨運客運擁擠

◎柏林四日哈瓦斯社電、全國各火車站近來貨運客運極爲擁擠、據鐵路方面人員宣稱其故有三・四年經濟計劃之實施一也、奧地利省進行「復興工作」二也、公共工程計劃甚爲龐大三也、至以魯爾區域而論、因萊茵河與赫恩河間運河堤與近已毀壞之故、水道運輸爲之梗阻、目下運輸僅斥惟鐵道是賴、此外各鐵路并調集大批車輛、用以運輸參加大操之士兵暨奉召入伍之後備兵、而工人之運往邊境、從事於建造防禦工程者、其數亦以萬計、凡此均係鐵路貨運客運所由阻滯之主要原因、

德旅外僑民會閉幕 部長抨擊民治國

德國司都特伽脫城四日哈瓦斯社電、德國旅外僑民大會、頃於本日閉幕、宣傳部長郭培爾、當即發表演說云、「吾人對於敵人有深刻之認識、並望敵人即有認識吾人之機會、吾人並非怯懦之輩、一如畏普帝制時代或馬克思主義時代之德國統治人然、倫敦及其他各方面、遇有機會時、欲以何種手段對付吾人、吾人知之甚諗」、嗣即抨擊各民治國、並對於希特勒元首稱頌備至、謂「德國在希特勒元首領導之下、決不向任何人宣告屈服」、

倫西曼希特勒 可望直接晤談 國際愼重注視 蘇捷重開談判

◎倫敦四日哈瓦斯社電、關於捷克國蘇台德區域問題、此間政界人士咸皆公開宣稱、倫西曼勳爵有與希特勒元首直接晤談之可能、但負責人士保持緘默、未有以證實之、關於倫西曼勳爵隨員華德金本日與捷克國蘇台德黨魁漢倫談話之結果、暨希特勒元首日前與漢倫舉行長時間談話時所採之決定、此間毫無所聞、所可知者、蘇台德黨代表定於明日與捷克國政府重開談判而已、要之、此間負責人士僅謂、國際時局甚爲嚴重、必須愼重注視、除此而外、即拒不發表何項意見、

◎倫敦五日哈瓦斯社電、關於捷克國蘇台德黨魁漢倫日昨與英國前任商相倫西曼勳爵隨員華德金進行談話一事、英國駐捷克公使牛頓、已有報告書呈政府、其內容甚爲秘密、但此間消息靈通人士宣稱、漢倫曾語華德金云、德國元首希特勒、對於蘇台德黨與捷克國政府繼續進行談判一層、表示同意、但曾勸告蘇台德黨、宜向捷克國政府要求較大之讓步、俾日耳曼族得以享受完全自治權利、

軍事戒備

對付德軍調動 英亦措置預防

捷在叢山中造軍械 法亦電召軍官回伍

對抗德國軍事行動

◎倫敦四日快訊社電、據此間報紙所載消息、捷克現正在叢山中設立軍火廠多處、衆信此爲捷克加緊充實國防之事實、此種工廠能製造小軍械鎗砲及彈藥、且可避免空中之傷害、

◎巴黎五日路透社電、現告長假息於南錫之軍官士兵、皆經當局電召回伍、以事戒備、隸屬戍軍之軍官等、皆奉命不得離鎮、梅資與斯特拉斯堡、及法國東陲全部、皆作同樣戒備、俾能隨時召集、

◎倫敦五日哈瓦斯社電、法國駐英國大使考賓、頃於本日晨間、謁見外相哈里法克斯、當即以法國政府名義、通告英國政府、謂該國已在萊茵河邊境採取預防措置、用以對付德國軍隊之調動云、英國方面亦已採取若干預防措置、但此間負責人士仍宣稱、按之倫西曼勳爵最後報告、捷克國局勢已稍有改善、特在蘇台德黨所提要求未經詳細發表之前、時局仍稍嫌混沌云、

◎巴黎五日哈瓦斯社電、自德國在法國東北部邊境充實駐軍、並積軍械之後、法國政府頃已採取預防措置、以維安全、一部份後備兵業已奉召入伍、俾將邊防與要塞駐軍補充足額、官兵凡在假期中者、亦已奉令歸隊、關於此層、此間官方人士頃宣稱、此項措置僅屬預防性質、不致引起憂慮、一般局勢、日來已稍見改善云、

蘇台德農事收穫節 舉行親德示威 黨領袖發表演說 堅持八項要求

◎捷京五日路透社電、昨日蘇台德耳曼人境舉行秋收節慶祝、有兩處乘機作親德大示威、一在貝資鎮、有衆一千五百人、列隊游行於市、大呼擁護希特勒之口號、並唱捷克所禁之納粹歌、一在迦米福克魯茅、群衆大呼「一個種族、一個國家、一個領袖」之口號、繼乃齊唱「回至老家」一歌、示威者顯有組織、衆意舉行公民投票之議、已在幕後進行、

◎捷克國京城四日哈瓦斯社電、本日乃係蘇台德區城日耳曼農事收穫節、蘇台德黨各領袖均在該區各處地方發表演說、咸皆說明蘇台德黨志在和平、但對於黨魁漢倫前於四月二十三日在卡爾巴特城黨大會所提出之八項要求、則謂須全部予以履行、茲將此項演詞、摘要列下、

一、亞許城黨部領袖華爾納之言有曰、「卡爾巴特城本黨大會所提出之八項要求、乃係最低限度之要求、事關吾人權利、決無成立折衷方案之餘地」、蘇台德區城問題、若欲和平予以解決、當以捷克族人現在邊境處所居住者、返歸內地爲其初步條件、「惟是捷克政府近日又在邊境埃格城採取各種軍事措置、此其所爲、實與英國前任商務大臣倫西曼勳爵所負之和平使命、背道而馳、」但以戰爭危險爲言、亦係杞憂之談、「蓋戰事當由兩國行之、此在德國元首希特勒、並無作戰之意、」吾人所求者、亦惟蘇台德區域日耳曼人、亦即偉大日耳曼民族之一份子、能以享有所爭事之各項權利而已、

二、宣傳部主任即衆議員瑪德奈、在特申城發表演說、略謂、本黨對於時局、自感責任重大、但加爾巴特城大會所提出之八項要求、務當予以堅持、「吾人對於捷克族人民與國家、並無劫奪之意、所需求者、亦惟貫徹所提各項要求、未便接受何項折衷方案、……此際自當與政府當局繼續進行談判、以冀獲致友好的解決方案」云、

日又攻民航機

李景樅與德主任等幸免於難 歐亞專機飛滇被擊中十餘彈

◎香港五日路透社電、據此間接訊、今晨由此飛往滇省之歐亞公司專機一架、中途爲日機所攻、降落柳州、機油箱曾被擊穿、但駕機師安然將機降落、機中乘客均無恙、內有德人數名、機中共載客七人、爲歐亞公司總經理李景樅、德技術經理賀爾貴及另一德人舒曼等、駕機師爲德人盧貴、晨八時十分離此、而於晨一九時十分爲日機所攻、聞機中除上述諸人外、尚有舒曼之夫人、中國機務師兩人中國關懿機師林君、與中國乘客數人、柳州已來電證實機中諸人均平安無恙、並謂該機經修理後、大約續飛抵滇、

按歐亞公司之飛機、機身漆有中德文字、自中航飛機遇險後、歐亞機曾停飛、最近該公司接香港日總領事來文、保證日機不攻擊歐亞機、乃今仍遭攻擊、實非意料所能及也、

開足速力 幸脫險境

聞駕機師於機身中彈後即開足速力前飛、使追機莫能及之、疾飛約兩小時、始降落柳州云、該機於今

三次開鎗 洞穿油箱

兩翼發見彈孔十餘、右面之汽油箱亦洞穿、蓋有日驅逐機三架突然出現、向此三引擎之容克式大飛機連發機關槍三次、致汽油流出右翼、即有起火之虞、幸賴駕機師駕機敏捷、免陷中航飛機之覆轍、

標誌顯明 禍起不測

鏡面霜

白嫩去斑 美容聖品

先施 永安 新新 大新 麗華 國貨 各大藥房 百貨商店 均有出售

總經理 父子大藥房 地址 法租界愛多亞路 電話八二三五七

降落柳州 修理續飛

◎香港五日電、歐亞十五號特班機、五日晨八時、由港飛滇、途次東經一一三度三北緯二十三度五八間距港約百五十公里之佛岡上空、突遇日機三架截擊、機長陸慈（德籍）即電港報告、擬必要時折返、港方接電後、亦經準備一切、該日機追襲凡三次、機中數彈、右翼及儲油箱亦射穿、機長異常鎮定、卒駛至柳州降落、人機安全、現趕將該機修理、如時間許可、將續飛昆明、港站主任鄧倫特將乘客名單發表、免勞各界關注、名單如次、機長陸慈・機械員史的諾・總經理李景樅・機航組主任霍爾滋史克敏夫婦・（德籍）、乘客錢丙棄呂志謙、林◇偕（歐亞公司華籍機長）、又五日下午三時港電、該機經於當午二時零二分、由柳州平安開出、計程約五時許可抵昆明、

◎香港五日電、歐亞十五號機、已於本日下午五時安抵昆明、

美法邦交輯睦 美大使演說

◎華盛頓四日哈瓦斯社電、美國駐法大使蒲立德、本日在法國波爾鐸港爲美國參戰軍登陸紀念碑舉行揭幕典禮時、發表演說、說明法美兩國邦交輯睦、實乃雙方咸皆奉行自由民治和平各項理想所致、此間負責人士頃於本日晚間加以解釋云、蒲立德大使係以美國大使資格發表此項演說、自可代表美國國務院之見解、其演稿乃與國務院方面交換意見而後擬定者、此項演說內容實與羅斯福總統暨赫爾國務卿近日所表示之意見如出一轍、質言之、即任德國國社黨大會開會之前夕、而將美國對於歐洲嚴重局勢直接感覺關切之意表而出之、

◎華盛頓四日哈瓦斯社電、本日乃係美國「勞働節」例假、赫爾國務卿頃向報界發表談話稱、余不離開京城、以便密切注視歐洲時局、

羅馬尼亞 援助捷克

◎羅馬尼亞國京城五日哈瓦斯社電、關於捷克問題、此間負責人士頃宣稱、羅馬尼亞國曾與捷克兩國一致行動、並依照締約兩國前於一九二一年所簽訂之同盟條約、暨一九三三年所簽訂之小協商公約、出而援助捷克、換言之、捷克國若果遭受侵略、羅馬尼亞國自當立即加以援助、屆時匈牙利國如亦援助侵略國、即使以消極方式出之、小協商各國亦當出而干涉、

德果攻法 波蘭履行法波條約 保守中立 以免捲入漩渦

◎華沙四日哈瓦斯社電、波蘭國在國際時局中所採立場如何、頃由此間有經驗的觀察家加以評論、咸謂德國若果直接進攻法國、波蘭自當將法波兩國同盟條約所載各項義務、予以履行、但法國若因實施法捷互助協定、或法俄互助協定、而加入戰爭、則波蘭惟有保守中立而已、特在下開兩種情形之下、波蘭處境、定必極端困難、㈠即德國同時進攻法捷兩國、屆時波蘭固應出而援助法國、但其方式如何、殊難預言、緣波蘭一方面與德國訂有互不侵犯協定、未便直接進攻德國、另一方面亦難不願以其兵力、供捷克國政府之用、㈡即蘇俄在德國對於捷克國有所舉動之後、出兵保守中立、因爲、但蘇俄若果加入戰爭、此項中立地位、即難繼續予以保持、蓋波蘭若准許蘇俄軍隊假道、則波蘭領土勢必成爲德俄兩國軍隊之戰場、反之、波蘭倘拒絕蘇俄軍隊過境、則有與蘇俄開戰之危險、二者均非波蘭所樂聞也、一般人以爲在此種情形之下、波蘭惟有置身事外、以免捲入戰爭漩渦而已、

波捷關係

至以波蘭捷克兩國關係而論、波蘭各報對於捷克、原多攻擊之詞、自英國首相張伯倫、財相西門爵士、美國總統羅斯福、國務卿赫爾、相繼發表演說、聲明各該國制止德國向外發展抱有決心之後、波蘭各報之抨擊捷克者、業已稍見斂跡、但波蘭不滿於捷克之處、依然如故、舉其犖犖大者、計有㈠一九二〇年間蘇俄軍隊進攻波蘭時、捷克國拒不予助波蘭、並阻止他國、尤其是匈牙利國加以援助、㈡捷克國曾於一九一九年間、以武力佔據波蘭邊境特申城、其地共有波蘭人十二萬名、㈢捷克政府對於境內波蘭少數民族多所壓制、希圖消滅其民族性、此在波蘭政府、則要求波蘭少數民族、應與其他各少數民族、享有同樣權利、㈣捷克與蘇俄訂立互助協定、其在外交上之行動、適與波蘭政策背道而馳、㈤自從奧合併之後、捷克所處局勢、已有岌岌不可終日之勢、任何國凡以援助捷克爲事者、即有與德國開戰之虞、

軍事預防

要之、德捷兩國若果發生戰事、波蘭雖欲保持中立態度、而以德國獲勝時將特申城歸還波蘭作爲交換條件、波蘭外長柏克上校迄未回德國元首希特勒提供何項諾言、乎柏克外長所由採取審慎態度者、乃在內政上有所顧慮、有以致之、則以大部份輿論對於柏克外長所推行之反捷政府、均皆加以反對故也、此外、波蘭政府業在事上採取各項預防辦法、除陸軍部隊正在各處地方舉行大規模演習而外、政府已頒佈法律、規定㈠婦女凡年在四十五歲以下、而願爲軍隊服從者聽之、㈡全國人民凡不能服兵役者、必須參加國防工程建築事宜、㈢設置物料供應局、全國人民、應有所輸將云、

白嫩去斑

十餘年來 人人知悉

「面友」與普通雪花霜等迥異。內含德國特有貴重藥物「白奥他」確能除雀斑。並可預防之。功效之速。出人意外。雀斑既除。皮色必定白嫩。

購時認明「面友」二字庶不受欺

地中海英旗艦 突開直布羅陀 聞因該地有若干活動

◎倫敦五日路透社電、此間探悉、地中海英國巡洋艦隊旗艦胡德號（四二〇〇〇噸）、已奉命折往直布羅陀、不久即可駛抵、同時英國另一巡洋艦隊逐北號及驅逐艦三艘潛艇一艘、亦調赴直布羅陀、聞胡德號之所以被遣往直布羅陀者、因直布羅陀海峽現有若干活動、英政府以爲有英國海軍高級指揮官駐於該處也、刻往直布羅陀之驅逐艦、係原在西班牙海岸外根據尼翁協定作巡邏工作、

埃及王遇刺客 公報稱刺客但圖引起驚擾 彈傷旁觀之兩人

◎亞力山特利亞五日路透社電、十八齡埃及王法魯克、昨晚由運動俱樂部浴池出、正將登汽車時、有一阿西利亞人忽出手槍、對王放槍、爲一旁觀者擊其臂、致子彈橫飛、傷旁觀者二人之腿部、王乃安然返宮、刺客所處之地位、絕少擊中國王之機會、今晨據公報宣稱、昨晚因所開槍彈擊之目的、不過希圖引起驚擾耳、

西戰 厄波羅河線 國民軍獲勝

◎布爾哥斯五日路透社電、據此間宣稱、國民軍今日在厄波羅河陣線取反攻勢、俘政府軍數百人、政府軍委屍數百具於戰地、

法租界居戶「新的義務」
推定區長察查里弄 各住戶分頭負責 清理人行道

法租界當局現因鑒於界內居民衆多、良莠複雜、特頒佈里弄管理辦法、推出區長負責辦理、

區長規則

（第一條）自一九三八年十月一日起、各里弄或分爲數住宅之不動產之所有人收益人或佔有人或伊等之負責經理人、應在各該里弄或不動產內設區長一人、該職得由司閽捕經收房租人或主要房客中之一人充當之、區長應在警務處登記、並由警務處發給身份證一張、區長如因事欲離職者、應於八日內覓就代替之人、（第二條）除房屋所有人所委辦之特別事務外、區長之職責如下、㈠設立承租人及分租人之姓名表、注明其搬入及遷出之年月日、（倘有變動應隨即更正）、㈡注意里弄內之清潔、尤其是垃圾之掃除、㈢留心居戶內如有死亡者、應於二十四小時內報告本境內之捕房、㈣遇居民持有軍火或販賣軍火鴉片毒品或開設賭場以及從事其他違背公安之行爲者、須將其姓名通知捕房、（第三條）各區長執行職務、遇有無論何項困難時、應即通知境內捕房之警長、而由該警長採取必要之辦法、（第四條）如捕房對於區長有不滿之事由者、其房主或房主之負責經理人應於八日內更易之、（第五條）房主或其負責經理人或區長、對於上列各規定有違背時、處以一元至五十元之罰金、

自滬戰發生以來、法租界人口驟增數倍、里弄街道冊攤販林立、是以交通及清潔方面頗多障礙、因特訂就清理人行道規則四項、着令市民切實履行、清理人行道規則如後、

清理人行道規則

（第一條）各房屋前面的人行道、應該常常使他交通便利及保持他的清潔、倘然有妨礙或危害交通的東西、尤其是行路人所拋棄的東西和包裝所用的東西、應該在發見的時候立刻移去、人行道至少每天應該用水清洗一次、（清理的義務範圍、連路旁的石砌水溝亦包括在內、該水溝應每天用大量的水沖洗）、

（第二條）第一條內所規定的事情、由樓下住戶的家長負責執行、倘然樓下住有數家居戶、由各該家長共同連帶負責、

（第三條）在冷天結冰的時候、人行道不必用水洗、而應舖沙或舖灰以代之、

（第四條）違背上列規定者、責罰條例如下、對於初犯者、給他一個警告、再犯者給他第二次、亦即後一次的警告、其餘則應處以一元到十元的罰金、累犯者將罰金加倍、

郵局排定 包裹收寄柏位

郵政管理局包裹收寄[illegible]、第一[illegible]位收寄美洲包裹、第二[illegible]、第三[illegible]、第四洋文封面及[illegible]、第六、第七維貨及[illegible]、第八[illegible]、第九維貨及[illegible]、十兩停十一四川[illegible]、十二[illegible]

郵局停收 浙贛粵漢郵件

上海郵政管理局已自昨日起、由局長下諭、一切經由浙贛粵漢二路轉遞之小包郵件、均暫行停止收受、業已通告實行、

豆油飛漲 市民叫苦

豆油爲日常生活必需品、[illegible]本市[illegible]、大有[illegible]・大德新・大昌新・立德・生和隆・祥泰・[illegible]均[illegible]、[illegible]之豆油及豆餅、[illegible]不能[illegible]、[illegible]一斤[illegible]

人力車夫 向虞洽卿請願

[illegible]

寶山災民要求 各當在滬放贖

[illegible]寶山災民[illegible]、[illegible]、[illegible]

鄭壽芝 捐款嶺南大學

本市旅滬潮汕殷商鄭壽芝

特捐助國幣一萬元、資助嶺南大學在潮安鶴巢等處設立之潮柑育種研究所、擴充柑橘試驗工作、並另助國幣四千元、以爲專修菓樹園藝學額、紀念其叔鄭甫泉先生、

麗明機織廠 最短期間復業

[illegible]

老永保旅社 斷電要求損失

公共租界[illegible]永保旅社[illegible]

徐重道國藥號

範圍最大〇分店最多〇貨品最好〇價錢最巧

老牌痧藥水 [illegible]
補腎固精丸 [illegible]
化痰止咳丸 [illegible]
筋骨瘋痛藥 [illegible]
婦女調經藥 [illegible]
婦女白帶丸 [illegible]
五淋白濁丸 [illegible]
清血解毒藥 [illegible]
小腸疝氣丸 [illegible]
肝胃氣痛散 [illegible]

總號上海愛文義路泥城橋西首 [illegible]

接方 送藥 代客 煎藥 外埠 郵購

純金影響 二二元三角一分半 關金創高峯
外滙緊北帮搜購 現金亦反動轉漲

現金始亦瞻聲、因外匯帶緊、反動轉漲、大連帮乂購、各方人心因之轉堅、但交易仍淸、自晨每條（十兩）初由錢兌業對做六十兩、價一千九百四十二元、俄見銀樓大同行對做二百兩爲四十四五元、錢兌業又售予北帮二百餘兩、價由四十五元逐步做高達五十元、下午北帮止進、價稍回疲、交易未開做開、最後爲四十七八元、較前日軋漲七八元、金號牌金售價六十元、收進四十五元、中央銀行之中國純金收買價、又升達一千一百七十元〇八角、掛牌海關金升三釐、計二元三角一分半、標準金價升七角、計一千一百六十六元二角、均創現有市以來最高峰、因英純金每盎斯再升一辨士、見七鎊三先令五辨士新高價也、銀樓飾金大同行一百九十八元、新同行一百九十六元、

外滙英平美緊 油洋行華商爭先扒結滙豐力售維持
英美互滙連縮九天

外匯市況、因歐局外縣內緊、致英美間互匯、跌勢日劇、竟再小一分至一分一二五、創連跌九天、（共英跌四分美低四分一二五）之空前疲局、因之本市外匯再度背馳、英平、美再趨緊、當日無大波折、雖時露緊勢、惟不久即平、蓋美爭德士古亞細亞等油洋行暨華商猛力扒結、幸賴匯豐照八辨士半及十七元一二五供給始終不懈、其他各行亦不居奇、日沙遜頗拋美金、出口商仍有裕額吐售、故雖在劇烈扒風下、尚能應付、全日交易殊旺、港匯法郎亦交旺市平、中央與匯豐兩行掛牌但堅懸原價、

（英金）早開銀行賣價、現貨平、仍八辨士半、華商售予有利九月八辨士四三七五、俄商售予匯豐八辨士四六八七五、[illegible]

（美金）早開銀行賣價、現貨緊〇六二五、計十七元一二五、某行售予上海九月十七元、計十七元〇六二五[illegible]

（港匯）上午[illegible]售予某行現貨價五十七元、下午大英出售商五十七元一二九、

（法匯）上午東方中法售予[illegible]商現貨價六百卅五至六百卅四至三十卅八法郎、中法出售[illegible]

中央銀行掛牌

海關金單位	二元三角一分五釐
海關金合英金	二元二角五八六二五
標準金合美金	六角七分六八七五
純金收買行市	一千一百六十六元二角
英純金每盎斯	七鎊三先令五辨士

滙豐銀行掛牌

[illegible]

英滙（國幣一元計算）

[illegible]

美滙（國幣百元計算）

[illegible]

港滙（國幣百元計算）

[illegible]

法滙（國幣百元計算）

[illegible]

純受歐局影響

[illegible]

時局轉佳 南華幫購吸益殷 紗漲一至四元
前日共做開一千〇三十包

棉紗市場、週六美棉市平弱、業中不爲所動、時局見佳、南華方面實銷乂殷、市况廣兩入場採辦、（先恐後、市面大振、其餘各帮觀望不前、同業因力充裕者價大[illegible]脫、若回小則予支持、結果比上日漲一至四元、做開總數一千零三十包、內國東一帮進七百三十包之巨、油帮進二十包、同業進二百八十包、

[illegible]

外幣穩定

[illegible]

貼水略低

[illegible]

公債堅穩

名稱	最後價	比較上日
統一戊種	四九・三五	[illegible]
統一丁種	四九・三五	[illegible]
統一丙種	五〇・二五	[illegible]
統一乙種	五一・六五	[illegible]
統一甲種	五四・六〇	[illegible]
九六公債	六・六五	平

茶 來源少 價上漲
蘇俄大批去路 各國亦有去胃 求過於供

國棉平疲

[illegible]

貿易委會收買茶葉

貿易調整委員會爲統制茶葉、特設富華公司收買全國茶葉、該委員會設立貨價評議委員會、由專家依照國外市場價格、訂定該項貨物產地及集散市場收買價格、由富華公司收買、並由貿易委員會與蘇聯之貿易機關、成立約一千五百萬元之華茶銷蘇契約、業已依照契約規定解貨、均由港出口運至海參威、

乙等運滬自由交易

市洋莊茶業公會會員茶棧營業計、香港、政府爲維護滬皖之路莊綠茶運滬、准浙之平水綠茶及其適合銷蘇之甲等、仍須運港輸出、不合銷蘇之乙等准運滬、由茶棧自由交易、惟須依法售結外匯、今日寧波溫州運滬之茶、以平水爲大宗、路莊次之、華茶之輸出規定集中

各國採辦價格飛漲

蘇聯、以致滬市華茶交易、僅浙平水皖路莊之乙等綠茶、及淪陷區域之湖州綠茶而已、貨物因來源稀少價格飛漲、英美法荷等國對滬洋行進胃甚强、市場已趨求過於供之現象、因每年華茶之輸出、以去年計算爲三〇・八二四・一一四元、蘇聯者爲一五・八六八・九九五元、今年輸蘇依契約規定、增至一五・〇〇〇・〇〇〇元、

白粳勉强站定 粉跌五分

[illegible]

上海紗廠股市

[illegible]

上海橡皮股市

[illegible]

上海股票指數

[illegible]

人絲堅穩

[illegible]

滬西地產的活動
鐵路線以內成交頗多 鐵路線外呈現僵持狀態

五日字林西報云、上海的地產交易是時時變動很難定論的、現在想談到的祇是關於本市地產的價格和價值、

有許多地皮現在已經換了主人、這差不多都是討價還價後成交的、在房屋買賣場中、凡是外國人的住宅及住着外籍房客的房屋、處處佔着優勢、其住有華籍房客之房屋、則不爲買者歡迎的、

地產市場用以週轉的錢、有一部份似乎從香港來的、這對於近來地產交易的活躍頗有關係、

在鐵路線以西

在鐵路以西、現在還是沒有希望、有許多產業都是以犧牲的價格出售的、但是交易一經開始、祇要發生了一次新的驚慌、事實上祇求代價就可以脫手求售的、但是交易一經開始、每個人都覺得還是住在界域以內的比較平安、所以在這個區域裏、還沒有聽到有地皮買賣成交過、鄉區農主的立場、似乎是很奇怪的、他們仍舊要維持「事變」前的價格、繼續他們的「要否聽便」的老主張、這確是一種難以了解的主張、他們的農作收穫、因爲缺少工作和「大道」的征稅等等、祇能值平時價格的百分之三十、同時他們的家已經毀滅了、一切都應該指出祇有賣掉地產才是一種自然的補救辦法、

在鐵路線內

和公共租界之西的區域裏、近來地皮交易稱爲活躍、更大的信任心已經表現出來、這無疑的是因英軍繼續不斷地計防該區的關係、長期和短期的地皮出租隨時都能找到顧客、在六個月內、地價有的已漲出了二倍以上、下面是已成交的地皮出租、其中地稅都是另外的、

畝數	地址	每畝租費	年限
一	武定路	一・三〇〇元	十七年
一一	近延平路	七五〇元	六年
一二	同興路	六五〇元	一年
卅四	小沙渡路（近海防路）	一・四〇〇元	十五年
五・七	巨潑來斯路	七五〇元	二十年
二畝半	近戈登路	一・二〇〇元	十五年
八畝半	檳榔路東京路東	一・五〇〇元	十五年

地皮買賣

	地址	畝數	價格
牛莊路洋房二所	愚林路	一畝四	三八・〇〇〇元
海格路洋房五所	大西路	七畝	一〇〇・〇〇〇元
空地及洋房	大西路	八畝七厘五	一三五・〇〇〇元

求售價格

法租界房屋一所	一畝六	售六五・〇〇〇元
西區房屋一所	七畝	售一〇〇・〇〇〇元
西區房屋一所	七畝	售一七四・〇〇〇元
戈登路空地	每畝	售三〇・〇〇〇元
哥倫比亞路	二畝半	每畝一四・〇〇〇元
新閘路近赫德路	一畝二厘半	每畝二四・〇〇〇元
同興路	三畝	每畝一五・〇〇〇元
同興路	二畝	每畝一六・〇〇〇元
同興路住宅區	一畝	每畝三五・〇〇〇元
大西路	八至十畝	每畝一四・〇〇〇元

最慘的是羊亡而牢仍不補蓋如是殊有全群亡失之危險君若一覺身體不適即須加以治療其緊要亦猶牧人應即補牢於一羊亡失之始君苟對於健康情形之檢查愈早注意亦愈早告痊是故有識人士故覺精力不濟體氣不佳臉色不好偶有暈眩頭痛食慾不振呼吸短促稍勞即停等等小症之時立即開始服用世界馳名可靠補品韋廉士醫生紅色補丸以補其血健其腦不稍遲延也

上述各症皆爲血液虧損之現象若忽而不治血將愈虧馴至體力腦力兩俱枯竭神經衰弱夜不能眠消化失序腰背痠疼瘋濕骨痛諸症紛起治理比較不易矣

然而韋廉士醫生紅色補丸 生血補血淸血之功特具速效雖極重之血虧症他藥無功此丸亦嘗治愈多起君宜即日自問是否需要一服韋廉士醫生紅色補丸如其要也愈早愈妙

韋廉士醫生紅色補丸 統治血虧各症不論男女老少一律適用 各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶法幣一元五角六瓶八元郵力在內

國民政府衛生署許可證成字第六二五號

以大家化價格之藥品
治療我國最普遍之疾病

各人對於胃腸之衛生，每少注意，故患胃腸病者，十居八九。因此面黃肌瘦，身弱多病者，比比皆是。

寶青春 粉劑 片劑

為治療胃腸病之新藥。亦為補體壯身之妙品。用乾燥麥酒酵母並照以紫外光線製成。含有各種酵素。故能強固胃腸。助化通便。並含有多量已消化之蛋白質阿米諾酸。及各種維他命。而尤以維他命B1 B2兩種最豐富。滋補效力極大。藥味鮮美。婦孺均樂為服用。價格低廉。每月所費二元。所得功效。相當偉大。不僅開胃強身。又能治療腳氣病。增加乳分泌。預防小兒腳氣。無論嚴冬盛夏。男婦老幼。四時皆宜服用。

定價及包裝
粉劑　廿五公分 每瓶[illegible]　五十公分 每瓶[illegible]　一百公分 每瓶[illegible]　五百公分 每瓶[illegible]
片劑　五十片 每瓶[illegible]　一百片 每瓶[illegible]　二百片 每瓶[illegible]　三百片 每瓶[illegible]　一千片 每瓶[illegible]
注意 照以上定價無論批發零售均有折扣

上海新亞藥廠製造　各大藥房均有出售
上海新閘路一零九五號

土山灣黑夜聯珠般鎗聲
捉強盜探捕受傷

前夜十時半、有盜匪二十餘名、各持手槍盒子砲、闖入滬西徐家匯土山灣後面徐虹路某染織廠內、始搶刦、歷一小時之久、始行携贓逃出、當盜臨逃時、該廠職員潛出報告附近之二〇八號法捕房華捕、結果該捕與盜黨在土山灣附近遭遇、捕即吹警笛報警、詎盜衆已開槍拒捕、捕亦還擊、雙方約開數十響、聲同連珠、致使附近住戶發生誤會、驚惶不已、未幾法捕房大批探捕趕到、向土山灣包圍、盜已逃去、二〇八號華捕則被盜匪槍擊受傷、計在胸部中二彈、另有探目沈金書因在黑暗中兜捕、跌仆受傷、均送醫院醫治、某染織廠則除刦去現鈔外、並損失大批綢綿云、

擧鎗嚇姘婦 張根富判罪

住法租界[illegible]一九五號之男子[illegible]、今年二十一歲、前與同鄉張[illegible]今年二十四歲[illegible]因戰事發生[illegible]時向[illegible]使用、詎上月間張又向[illegible]、[illegible]張根富[illegible]、由[illegible]判決、張根富[illegible]徒刑二月、其餘部份無罪、

（蘇州）**朱少雲** 專治瘰子頸
不論頸項結核硬核成塊或已久年潰爛均用推拿手術不動刀針保證斷根
門診下午一時至六時
[illegible]以後
診所 白克路永年里內
電話36221

張樹林不改本行 法租界破機關兩處 販煙土 三人候判

台州人張樹林、前在九畝、開設煙土行、停歇後、即在法租界華成路銀河里等處私設分銷機關、秘密出售煙土、現被法警務處偵悉、華格臬路八仙坊二號亦有張所設之銷土機關、即往該處搜查、拘獲婦人周小妹（廿八歲）及台州人王煥樓二名、抄出煙土八十格蘭姆、供出同黨台州人王定發、匿居八仙橋南褚家橋敏鄉十四號、該探等馳往將王拘獲、抄獲木桌一隻、兩面有藏土機關、一面帶入捕房、惟主犯張樹林逃逸無蹤、昨將獲案被告周小妹・王煥樓・王定發等解送特二法院刑一庭、警務處律師陳明案情、依販賣煙土罪起訴、訊之被告等均一味推卸、經張推事核供、諭知辯論終結、定九月九日宣判、被告等還押、

黃大仙觀道士 痛恨香伙饒舌 入門便遭毒打 師徒兩人受罰

北京路廟家弄十號黃大仙觀、係由粵籍道士陳宗靜（又名白若年四十八歲）主持、平時該觀香火極盛、故收入大有可觀、積資甚豐、會有粵人黃錦勝、向在該觀管理出售香燭事、最近因發覺陳道之秘密、致為陳所停歇、所謂

秘密 者、因陳收有女徒一人、名林誠玉、現年二十八歲、據黃所知、師徒二人實有曖昧、黃自被歇之後、即服務於浙江路四百三十三號某商店、上月十六日、突有一十三歲女孩名國華者至黃處、謂有盧姓現候於黃大仙觀內、囑即前往、黃即隨之而去、詎

甫入 觀門、陳林師徒二人、一執行杖、一持鐵棍、不問情由、將黃痛毆、謂黃不應在該觀四週揚言彼等之秘密、並逼令黃向神前發誓及簽立筆據、以後不再向外宣揚、黃堅決拒絕、致被兜毆受傷、事後黃即向老閘捕房報告、經華探陳瑞生將黃送往仁濟醫院

檢驗 得臂背等部確受傷害、並至黃大仙觀內抄獲行凶之竹杖一根、乃累請特一法院簽發傳票、於昨將陳林傳至特院刑四庭、被告同延王樹勳律師辯護、黃亦延梁伯華律師附帶民訴、要求賠償醫藥費三百四十一元、捕房律師蔣保廉依刑法二百七十七條三百零四條傷害罪及妨害自由罪起訴、請求依法治以應得之罪、經方慶還推事質訊之下、判決陳林傷害人身體、各處罰金十元、如易服勞役、以一元折算一日、緩刑二年、

夢回忽憶 昨宵事 怒火難遏
嫖客殺妓
頸上一刀◇幸未致命

昨晨四時許、廈門路貴州路角永壽里二十六號雉妓院內、發生一兇殺未成案、緣有溧陽女子王紅英（年二十三）為該雉妓院內之雉妓、最近王妓拉得一客、名馬秀榮、一經發生關係、竟異常投機、馬且有納王妓為妻意、奈王妓淫蕩、心實不願、惟為便於詐取金錢計、恒虛與委蛇、前晚王妓於馬前往狎宿時、忽藉故向馬借洋十元、當時馬因未帶款項答、王妓失望之餘、不免流露於詞色間、馬亦不以為意、迨昨晨四時許、馬睡醒、見王妓猶熟睡、廻想夜間於回絕王妓借款後、王妓待其之冷淡情形、不覺大怒、竟起殺心、以身帶小洋刀向王妓頸部猛戳、王妓痛醒大呼救命、馬心慌意亂、向外圖逃、由鴇婦聞聲趕入見狀、急追出鳴捕將馬拘獲、一面由捕電召救護車到來、將王妓車送醫院醫治、因受傷不重、無生命之憂、

騙貨 四箱紗線 貶價易錢
匪徒固用盡心機・門檻亦太不精
若依發票送到門不會出此毛病・送貨之人

廣東路[illegible]角駿達[illegible]行、向[illegible]棉紗棧、上月二十四日、突有人以駿達名義向[illegible]大隆製[illegible]廠[illegible]棉紗線四箱、囑將貨送到號中取款、當由大隆派所雇之小車夫萬福青、車載兩箱、另以老虎車一輛、亦載兩箱、偕同前兩車、送往駿達、詎當萬福青貨至江西路時、早有

三人攔車 詢以是否一、車夫見若輩均送往江西路五馬路、萬不虞有他、貿然出發票兩紙、令若輩自行閱看、該三人閱後稱果然係我等所叫之貨、但來何遲、勞我等久候、即囑將貨車往棧房、所謂棧房者、在江西路一百三十一號、而由一人携發票囑小車夫同往漢口路同安大樓取款、車夫見若輩均

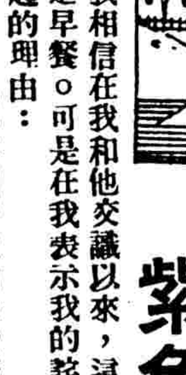
衣冠楚楚 深信不疑、隨之至同安取款、詎抵同安後、其人囑稍待、即隻身入同安大樓、萬福青候久久、未見其人來、心知有異、猶以為送貨有地址、姑返抵江西路一百三十一號查詢、則棉紗線四箱早乂車去、詢諸該號、咸瞠目不知所答、乃即歸報大隆、由大隆遣人赴嵩山路驚南亭投總巡捕房報告、派華探韓壽山調查後、着手偵緝、並通知各棉紗字號、遇有是項贓物前來兜售時、即予扣留報捕、至昨日韓探得悉是項棉紗線、已由小沙渡路三百七十號弄五十一號國華帆布廠以四百四十元代價購進、遂設法先往接洽零購、復由韓探化裝前往購買、最後始將一部買到、上項原贓

幾遭凶毆 由大隆認明、立往將餘贓起出、詰悉是項贓物係由李阿清者前往兜售、原價六百四十元、故願以四百四十元脫手、昨日下午、韓探得線人密報、在愛多亞路福建路口將李阿清（年四十寧波人）拘獲、由車夫萬福青等指認確為騙子無誤、當命押候解院訊究、尚有同黨二人則未弋獲、

為定親 築債台 圖吞同事薪金
（華捕被押候辦）

法警務處[illegible]居八七九號華捕許發榮、今年廿九歲、海州人、於上月三十一日之間在一捕服役之八八二號華捕朱林・八九二號華捕[illegible]立華・七九五號華捕[illegible]人之委託、代向法工部局領取薪水、計每人法幣廿六元九角九分、乃被[illegible]黃包車之劉[illegible]生代赴法工部局領得薪水後、通知許發榮、詎許[illegible]於九月一日向捕頭[illegible]告、[illegible]款[illegible]、如此情形[illegible]已被人領去、[illegible]捕頭、將許[illegible]扣押、一面[illegible]款、昨解[illegible]警務處律師[illegible]明案情、依侵佔[illegible]罪對許[illegible]二號・七九九號一華捕相繼證明委託代領薪水、被民人因定親虧欠債務、無法彌補、故出此下策、[illegible]決、被告處拘役三十日、緩刑二年、

凡士探案 紫色屋
美國范達痕著　程小青譯　（版權所有不許轉載）



第一章 綁票案（三）
（七月十二日星期三上午九時三十分）

我相信在我和他交識以來，這還是我第一次瞧見他比我先起身和先進早餐。可是在我表示我的詫異以前，他就帶着笑向我解釋他的早起的理由：

「范，你不要因着我的幽費精力而認為驚訝。須知我今天也是沒有辦法。我正準備到屠蒙德的賽狗會去。我有一隻小狗要參加，打算親自把它送進表演圈裏去，它很有些能耐，今天還是它的處女表演。（那小狗名叫瑪狄門，那天當真得獎，後來它還獲得錦標）。我要回來吃夜飯的。」

我聽說那天他要讓我一個人留在寓裏，很覺樂意，因為我有不少事情正待料理。我是凡士的法律顧問，會計員，又是各項雜務的經管人。在他出門旅行的時候，委實是非常愜意的。

凡士說話的時候，便捺鈴喚他的英國管家衆司闊寇利，吩咐把手杖和羚皮手套拿出來。他自己又將他的紙煙盒子裝滿了，便揮揮手給我告別，向著室門走去。可是他還沒有走到門口，那前門上的鈴聲突然響動。不一回寇利已引了紐約州的地方律師約翰麥根走進來。（麥根和凡士的交誼已逾十五年以上。起初凡士憑着友誼的地位，曾參加過地方律師所經辦的好幾件驚人的奇案。到那時候麥根每逢經辦疑案，竟把凡士看做了重要的靠山）。

麥根作驚呼聲說：「天啊！凡士！在這麼早的時候就要出去了嗎？還是你剛才回來呀」？他的說話雖帶着調笑意味，他的論上卻有一種不必要的嚴冷神氣，他

山東路 搶煙紙店

山東路一百五十六號寧波人葉康年所開之恒隆煙紙店、昨晨八點十分、忽來盜匪三人、一盜逕自櫃下之小門鑽入、出一報紙包、內有手鎗一支、詰葉「你怕不怕」、怕、即不要響動」、繼即自抽屜內將法幣九十元、一併刮之、仍

少孀求離婚控夫虐待有外遇

向擁歌舞團表演於本外埠之揚州人汪瑞文（即文方）、廿九歲、住滬西新嘉坡路康樂坊三四六號、汪前組織紅梅歌舞團、除在本埠各遊藝場登台表演外、並曾領導赴華南香港一帶獻藝、聞該團現已解散、近復創辦

紅艷歌舞團 [illegible]芳、廿六歲、吳興人、近委託[illegible]律師[illegible]狀第一特區法院、訴稱與汪[illegible]婚、原訴意[illegible]、為丈夫與舞女遊蕩、又[illegible]虐待、生命堪虞、請求判決離婚事、緣原告幼年[illegible]、於十八歲時由[illegible]作主、經媒妁與被告為婚、成婚以來、迄今數年、夫妻感情初尚和諧、婚後一年、即生一女、不幸嗣即而死、翌年又生一女、亦僅四月而亡、而次年復小產一次、如是一年一胎、至廿二歲又生一女、名寶寶、現年四歲、不意自生寶寶後、被告態度大變、始而對其冷淡待遇、如一言不合、破口開罵、稍加辯駁、舉手就打、甚且籍故外宿、數月不歸、[illegible]尺、竟不過問[illegible]、迄今四年之久、而使原告憂鬱於胸、久而久之、釀成嚴重之病、原告為分無奈之餘、乃[illegible]哭訴、徐嫌送向被告勸告、然終無效果、至本年四月間、始[illegible]舞女名寶珠

猶不自知恥 腆顏找尋至此、爾現我已生子、其奈我何等語、後台以被告對於髮妻如此凌辱、咸抱不平、齊責被告等之非、同時以後台人衆、將原告勸歸、而被告從此以後、更視原告若眼中之釘、其虐待手段、亦變本加厲、如被告在家、無論若何小心侍奉、加意逢迎、詎均遭其白眼、不予理睬、本年五月底、原告身患河魚之疾、臥牀十餘日、並不為延醫診治、直置生死於不顧、似此惡意遺棄、倘再緘默不言、則日處荊棘之中、必致受其毒害、蓋夫婦之道、為共同生活、昕夕不離者、今照此形、顯

巳恩斷義絕 [illegible]

恐其中有弊、及抵捕房、被告律師忽欲領入包探間、又經被告律師阻止、並轉投訊問處、經捕頭略詰一過、以雙方已進行訴訟、復又扭投捕房、未免多事、當將被告等斥退云云、又訴被告虐待原告情形、被告律師

即提出答辯 [illegible]

同牀異夢 四年來所謂夫婦 有徒虛名

[illegible]

冒顧客 入門露真相 盜刦錫箔莊
（河南路錫箔莊）

河南路三十四號興和錫箔莊、為蕭山人俞守灿所開、最近有大批錫箔、已打包候輪運往江北、僅水腳一項已需八百元、詎前日晚間十點半、該店甫將收市、即有兩盜偽充顧客、至該店購辦一切、其時該店排門已關、僅鐵柵門猶未拉閉、兩盜入內後、店中以為顧客、並不起疑、同時將鐵門亦拉閉、詎另有盜匪三名、即自門隙擠入、聯合作顧客之兩盜、逼令各店夥勿聲、店夥略一猶疑、即見四盜各出手槍、厲聲令各面壁而立、夥衆見狀、祇得聽從盜衆、乃留其二在樓下把風、而由其三拾級登樓、至俞之臥室、（俞內數月前蕭山風聲緊急、故令妻妾四人均來滬暫避）、遂被刦去長方手表四只、金戒八只、並在一小皮箱內搜得法幣八百元、下樓復自帳櫃內搜得法幣三百八十四元、共計合洋一千一百八十四元及值洋四百元之金戒手表、携贓而逸、自小門鑽出、當其行刦時、另兩盜則站於櫃外、偽充顧客、兼掩護外門視線、嗣案投報總巡捕房、請予查緝、

五金號主有外遇 得到證據已甚多 撲個空 其妻報捕房往捉

北蘇州路五六一號源祥五金號、係無錫人朱煜卿所創設、歷十餘年之久、積資數十萬、其子品根、現年二十三歲、自民十九年朱煜卿病歿後、所有財產、悉由朱品根執掌、朱品根之妻室榮氏、亦無錫望族、結婚已歷三載、近朱與某氏女（據傳係舞女）姘識、同居於派克路白克路口卡爾登公寓二百十一號房間、且已懷孕六月、自此朱即視家庭為畏途、朱榮氏不得已延聘律師於月之三日下午十時、同往新閘捕房報告、經華探目楊福生西探華生馳往緝查、奈朱已與姘婦聞風遠避、僅獲證據甚多、及人證等、除人證錄取口供外、捕房方面決依氏之告訴、對朱品根提起通姦之訴、

尤菊蓀的兒子 竊案上訴駁回

上海「市民協會」委員長尤菊蓀次子尤承德、因向永安公司竊取西裝襯衫一件、經特一法院判處徒刑六個月、尤承德不服、上訴於高二分院、昨日下午由高二分院宣告判決、主文尤承德之上訴駁回、緩刑二年、

納涼遭意外 刀傷跌下樓

江北人劉得才、年二十六、住在海寧路浙江路口餘順里五十六號樓上、向在協興公卡車行內為小工、昨晨二時許、劉在弄口納涼、被一日人拉住、向索雞[illegible]及雞蛋、劉[illegible]、結果劉在胸部中一刀後、復由樓上跌下、經西捕將劉送入同仁醫院診治、

難民出主意 教員代寫信
先後捕獲本地人趙灶明等五人解訊 覬覦同鄉富有 嚇詐巨款

本地人楊森義（即祥林）、年已六旬、向在江海關為包工頭目、歷數十年之久、略有積蓄、在閘北黃興路楊家宅一帶置有房產、楊本人即住於該宅四號、自「八一三」滬戰發生、楊乃遷居於慕爾鳴路二三五弄風盛里十四號、本年七月十二號楊忽接具名游擊隊隊長俞友德之恐嚇信一封、聲明本隊因缺乏軍餉、特告借法幣六千元、內中言詞頗為激烈、楊乃據情報告靜安寺捕房、請為查究、嗣楊又陸續連接恐嚇信二封、約期接洽、楊乃復報捕房、直至前晨九時、始由成都路捕房華探長蔡沆・邵景範、探目周玉山・陳寶庭・李文釗等在北京路貴州路口拘獲是案案犯本地人趙灶明、繼又在靜安寺路二〇四八號及永餘里一號海格路教惠路國際難民第五十三號收容所等處拘獲同黨黃瑞生・葉英山・楊林弟・沈心海等四人、一併帶入捕房、據趙灶明供認彼與楊沈二人同住於難民所中、因經濟拮据、乃商議向同鄉人楊森義借款、並由黃瑞生介紹葉英山代寫恐嚇信、查葉前在南市某交通機關服務、因戰事失業、一度擺設測字攤、現在靜安寺路某校為教員、當時允先葉如借款得手、則給酬金每千元五十元、昨晨解送第一特院刑三庭、捕房律師王耀堂依恐嚇未遂罪起訴、請求改期、經蕭推事向趙灶明等略訊一過、諭令押候改期再訊、

營造廠被封案 獲犯解審
廠員亦為盜黨 奉法捕房涉 兩華捕
（另又被人敲詐去五百元正在偵查）

北京路三百七十八號景雲大樓三百十四號房間程志道等所合開之公成營造廠、最近該廠因有代日方建築各種工程等事、曾為人詐去五百元、乃上月卅一日上午十時、突有盜匪多名、執械侵入搜刦、因無現款、僅得浙江興業銀行三千元之存摺一扣、其中一盜即持摺至該銀行支出二千元、然後通知留守之盜逸去、而該廠並不於被刦之後即行報告捕房、延至月之二日、始向總巡捕房報告、遂由華探長蔣上佩・探目吳耀祖・高振庭・金稼民二名、二人一等調查、前二日分別拘獲是案案犯八名、計在公成營造廠內拘獲上海人夏輝為承包該廠各種建築內水電工程者、一為廠中職員、熟人錢依學（又名佩義）、在南京路沙利文拘獲常一名、在虞洽卿路遠東飯店三百廿號拘獲上海人沈天受（又名光坡）・魯人胡斌・上海人王文傑（又名王客）、查得胡斌係法租界捕房三百五十二號華探、嗣又在遠東舞廳拘獲上海人戴阿福（又名紹吾）、並查得法租界捕房三百廿三號華探甬人陳金發、亦有關係、乃通知法捕房、予以扣留、並至新橋街一五七號其家內抄獲手槍一支、並在各被告之身畔共抄獲法幣六百六十元、金戒二只、扣獲二五二七號汽車一輛、昨晨併解特一法院刑一庭、捕房律師厲志山陳明拘捕情形、請求准予羈押、以期續徵線索、因關於告訴人方面代日方經營建築工程而被敲詐之事實、正在嚴密偵查之中也、經蕭推事質訊之下、諭令改期再訊、

荷花書寓烏師 發生飯碗問題
向娘姨興問罪之師 出刀揮舞傷人 來時早已存心
流一次血

蘇州人張荷生（年三十八）、向為書寓校女教曲及操琴之烏師、與汕頭路群玉坊十號荷花書寓主畈（即荷花之母）大阿姐姘識、有住居北海路二百〇一號常州人孫福保之妻孫杜氏（年三十六）、在荷花書寓為指房間娘姨、薄具姿色、與張荷生朝夕相見、故時被荷生挑逗、杜氏心頗不悅、時在大阿姐前告訴、最近荷生因故返蘇、一星期前來滬、杜氏已辭去、但大阿姐因時聽杜氏之言、故對荷生心亦不滿、荷生來滬後、大阿姐遂有拆姘頭之議、荷生因恐杜氏曾在大阿姐處毀謗、致其衣食失所依賴、乃時往孫杜氏家理論、雙方大起口角、繼而扭毆、經人勸散、詎張荷生情有不甘、於昨日上午一時許、又至孫處爭吵、並暗藏菜刀、擬將孫杜氏砍斃、當由孫福保出而與之衝突、被張以菜刀亂揮、孫閃避不及、右肩等處均遭砍傷、經人報告捕房、由華探目張克勤馳往將張荷生拘獲、連同凶刀一併帶入捕房、一面電召救護車將傷者車送醫院醫治、候於張荷生解院訊辦時到庭作證、

康腦脫路汽車 輾斃小孩

昨日下午六時半許、有一行駛於曹家渡與外灘間之十路公共汽車（號碼五二〇四三號）、由東向西、駛至康腦脫路麥特赫司脫路時、突將一年近九歲之小孩撞倒、當將該孩右腳輾過、悽慘異常、後由救護車送醫院、至半途時、因傷重斃命、（乘）

保證 **痔瘡斷根**
痔科專家朱葆祚醫士秘製之（化痔神丸）及（痔痛斷根散）專治男女老幼內外痔等一經服用無論新久痛癢腫脹出血管成漏脫肛腸紅便血等症無不立見奇效一服斷根永不復發[illegible]本所首創發行已念七載經政府化驗給獎非欺騙之藥可比[illegible]●每盒各售一元[illegible]●同仁[illegible]
上海英租界貴州路（新光戲院西）寧波路口[illegible]發行

運動場

今日節目

排球　女組一場　私上盃

陳白對白雪（私）	七時半	
工女中對聯青（女）	八時一刻	
白鵠對培光（籃）	九時正	

籃球　共有四場　私上盃

志願對許友（籃）	二時半	于瀛君
華光對白白（球）	三時半	吳子彬
慎東對國華（私）	四時半	胡元吉
黑鷹對中隊（中）	五時半	劉荷生

……昨賽結果……

新和興勝常委	四七對十八
云勝顧記	卅四對廿七
金字塔勝綠聯	四三對廿二
百勝暨青A	卅三對十二

中青參賽邀請籃球

中青年會主辦之邀請籃球聯賽、分甲乙女三組、在該會新健身房舉行、茲悉該會爲普及起見、如有未接邀請書而欲參加角逐者、可書面向該會體育部請求、由該賽委員會加以審查、經核准後、即可加入比賽、

許承基獲網球錦標

◎瑞士國呂塞納城哈瓦斯社四日電、國際網球錦標賽、頃於本日舉行男子單打決賽、結果中國著名網球家許承基、以二對〇擊敗法國選手茄努、奪獲錦標、比數如下

許承基（中）勝茄努（法）　六—〇　六—四

一精彩序幕

籃球又排定

私上中盃籃球已成尾聲、新大盃現亦瀕於短兵相接之境、乙組各部冠軍均已產生、即中字組並列第一之泰山與和平、和平昨亦宣告棄權、故明日起、即將舉行複賽週、晚場並有女子及甲組各一、甲組爲友聯戰敘芳、亦一緊張局面、星期六（十日）秩序甚爲精彩、除女子及甲組外並邀西青（海賊麥令混合）與百樂鬥作一友誼賽、（按此項消息四日本報首先披露）星期將假私上中舉行、地點亦甚吃重、茲錄期日秩序乙組全部成績如後、

乙組成績

新字組

隊名	勝	負
健爽	六	〇
S隊	五	一
顧記	四	二
青隊	三	三
光夏	二	四
雄覺	一	五
立德	〇	六

中字組

隊名	勝	負
泰山	六	一
平和	五	二
慈聯	三	三
幸全	三	三
東海	二	四
五鋒	一	五
流型	一	五

國字組

隊名	勝	和	負
藍白	七	〇	〇
鳳隊	五	一	一
中一	五	〇	二
飛鷹白	三	一	三
南洋	三	〇	四
市北	二	〇	五
勝新	一	〇	六
猛征	〇	〇	七

孟字組

隊名	勝	負
繼隊	六	〇
祥記	四	二
紅白	四	二
飛鷹	三	三
金字塔	二	四
黑獅	一	五
容光	一	五

中西盟主　百樂西青會戰

新大盃已瀕於短兵相接之境

乙組各部冠軍產生

籃下語絲

◎按照以往成績、百樂勝面較多、惟就決賽那天看來、可勝未勝殊可惜也、

◎眞正決賽、必少籃下投擲機會、而準確之遠射乃大有用、故徐兆熊賈幼良等共爲活躍、而吳必顯陳祥龍等共少發展、至陳學崇孫惠培所以仍有不少籃下投擲者、則雙方防守均不到家之故、又「天字」之籃球隊、決不使對方從容擲一次球、守者能被守者必近、遠則攔華容道、

◎打籃球毫無戰略、必落伍、有戰略而不知應用、是傻瓜、最近敘芳大事研究戰略、各人甚讚賞小培之話、甚爲可喜也、

◎前日百樂門應用一種美國明星阻礙運球方法甚爲靈驗、譬如陸鍾恩持球立籃前、既不擲籃、亦不傳出、其同伴陳祥龍遂從其手中將球取去投籃、（彼此純熟習後自有默契、）又爲追兵莫明其尼姑庵、又爲陳氏所阻、只好聽其自然矣、

◎女子籃球所以不如男子籃球好看、則因黃河爲界、鋒衛異路之故、但見道中場厮殺熱鬧、那半場門前冷落、愈顯虛靜、應當捧捧女子後衛、她們任勞任怨、又無鋒頭可出、

◎私上盃後、待決者有新大盃、不久尚有中青西青、聞俞斌祺云、麗都花園亦將舉辦籃球賽、因該園有籃球房（優游遺址）、荒而不用、甚可惜也、

◎辦慈善籃球賽者應將所「慈善」之結果公佈社會、（聖人）

滬聯足球報名截止

東華暨旦等八隊參加　去留俟委員會甄別

上海足球協會主辦之一九三八年足球聯賽、報名業於昨日截止、計報名參加甲組者、計共十二隊、預備組同、乙組九隊、兩組則爲十四隊、華隊參加者甲乙組共計八隊、甲組爲東華・麗都・暨旦三隊、惟按照向章、甲組不得超過十隊、以免蹈一九三六年之覆轍、故或須淘汰兩隊、最終決定、將俟本屆選拔委員會中予以甄別、最聯賽本屆舉行與否、現尚未定、至年會則已定本月八日下午五時一刻假四川路一百廿號麗豐房子五樓上海機聯會舉行、屆時除討論例案外、並將選出各組委員、

捷克發憤自強

……不自今日始……

試看凜不可犯之鶴會精神

「……吾曹爲祖國而生……願爲祖國而死……」

捷克斯烈夫國Cesko-slovensko之「鶴會Sokol」、乃全部斯烈夫族自立圖生存之體育運動大集合、鶴會會員喟羽以爲飾、相傳鶴會之創設、始自一八六二年、發起人爲德族哲學鉅子「羅氏Friedrich Emanuel TYRS」、彼時捷克尙未立國、巴爾幹半島斯烈夫族、大都未曾脫離他國羈軛、羅氏創鶴會、著制服、行軍制、且又製定「會員必善打靶」標語、正猶法帝拿破崙壓服德族以還、德族民父「揚氏F.L. JAHN」之提倡體育、隱寓軍國民義務兵役之旨、因以發憤自強也、

在十九世紀下半期、

鶴會風行、由近及遠、漸由捷克一族、推廣而及南斯烈夫保加利波蘭族而俄族、經數十年七下潮流醞釀、化爲大規模之世界運動、南斯烈夫與保加利、他乃求離土耳其而獨立、如捷克之於奧、波蘭之於俄德、暨俄民蓄志傾覆皇祚、如響斯應、不謀而同、而在社會事業之一方面、則鶴會之爲用、乃合一切階級、由漸泯除、務使全民一視同仁而互相團結

斯會創設

以來、僅在一八七〇年至一八七九年之十年間、因有人藉勞工運動團體以及羅馬公教運動團體之群起抵制、略有頓挫、厥後抵制能力、日見衰微、而斯會又蒸蒸日上、斯會於一八七一年左右、已分一百二十區、會員多至一萬二千、厥後斯烈夫族各支、相率加入爲會員、男性外兼收女性、而童稚入會者猶衆、迨歐戰將發時、鶴會之分設、業已多至一千一百區、會員數已達十二萬、歐戰既終、捷克族與斯烈夫族、崛起而成獨立國、鶴會之普及、更進而爲三千一百餘區、其會員之增加、在最近數年、且有八十萬左右、誠可觀也、

鶴會之集

、爲體操、其志不僅在健身、而兼以鍛鍊意志、又不專在體力之增強、而必求有合乎身體動作之美、鶴會主課、爲全能徒手操、其中男性會員、則宜兼擅全能器械操、旁及泅泳與球類戲、每隔六年、舉行鶴會於捷克首都、而本年夏期所舉行、乃爲第十屆鶴會、遠近陸續蒞觀者、多至五十萬人、繞大操場一周、約有六公里之遠、其內可容觀客二三十萬人、其中最感興趣之節目、爲萬七千五百女會員之表演徒手操、頻擲紅白之球向空中、而復接住、而其最稱警闢節目、則爲二萬六千男會員效忠祖國有死弗渝之宣誓式、其誓詞之末句有云、「吾曹爲祖國而生、如至不得已時、願爲祖國而死」、其他如土風舞如各鄉歌、穿插其間、亦足引人入勝、

同時並舉

與此會同時並舉者、尙有四年一舉行之國際體操比賽、此事始於一九〇七年、在歐戰前每預賽、恒由捷克族鶴會會員佔優勝、戰後則歐洲各國、當仁不讓、瑞士德國與芬蘭、壽成捷克勁敵、本年夏期之「國際體操比賽」、適又舉行於捷克首都、預賽者有捷克瑞士南斯烈夫波蘭羅堡保加利法比等八國、因無

網球　草地雙打複賽

日期重排定

柯氏兄弟今日戰鮑喬　李唐二將明日登場

草地雙打及高初級複決賽、日期爲雨及埠際賽之頓挫、日期已大經更動、現由本埠草網協會重行排定、雙打已定今日展開複賽、柯拉沙兄弟組定今日下午五時起出戰鮑喬、明日則賽李國璠唐寶錫對仙克斯[illegible]、雙方勝者定十日下午四時舉行決賽、高級單打自史規而璜接律因[illegible]棄權後、湯默斯尼柯拉沙定八日複賽、勝者於十一日與卡遜決賽、初級單打李國璠已淘汰印迪京湯獲準決賽權、同時[illegible]亦於前日以六比四・八比二・九比七・六比四擊敗坂本、晉達決賽週、兩人定本月十八日下午四時決奪錦標、至混合雙打自第一週結束後、即告停頓、二週各賽、即將於最近期內舉行、日期則尙未定奪、惟第一週之達勃及安德森小姐組、已棄權於卡遜及哈列斯夫人、

女子單打

十日起交鋒

女子草地單打錦標賽、報名業於前日截止、參加者計十一人、[illegible]及士惠默夫人、[illegible]小姐與姚氏麥谷曾代表本市參加大同全運會、羅小姐則曾代表南京市來滬[illegible]埠際錦標賽、實力異常充足、與王夫人同爲目前上海最優秀之錦標選手、第一週中、輪空者計共五人、定十日下午三時起開始角逐、第二週則定十二日起舉行、複賽則爲十七日　決賽則定十八日下午三時、秩序如後、

京洽・扶夫人（輪空）
麗[illegible]夫人（輪空）　十二日下午五時
海洛泊小姐
耶鈴夫人　十日下午三時　十七日下午三時
好[illegible]惠川小姐
王[illegible]夫人　十二日下午五時　十五日下午五時
法蘭高夫人
[illegible]谷小姐　十一日下午三時
特泰特[illegible]夫人（輪空）　十六日下午五時
柯拉沙夫人（輪空）　十七日下午四時
羅賓詩小姐（輪空）　十四日下午五時
十八日下午三時

黃學光百碼俯泳　平埠際紀錄

中華隊敗於麥令斯

慈善游泳

中國紅十字會上海國際委員會舉行之慈善游泳對抗大會、昨晚在麗都舉行、中華隊原定首對西青、臨時改在明晚舉行、昨晚則改戰麥令斯、首項六十碼自由式、麥令怪傑杜爾壓倒朱炯培、惟成績平平、二項一百碼俯泳黃學光以最佳姿態、首抵終點、成績一分十二秒正、平等郭鏡恒保持之埠際紀錄、一百碼仰泳甘榮忠因轉身錯誤失格、致無屬西人天下、兩項接力、中華均以些微之差失敗、總結果麥令獲三十五分半得冠軍、中華以二十六分半慘敗、今晚繼續西青對抗、中華隊全部好手均將出席、

成績

〇六十碼自由㊀杜爾㊁朱炯培㊂顧根（麥）卅二秒五〇
百碼俯泳㊀黃學光㊁胡澤芳㊂…愛一分十二秒
〇特種泳㊀顧根㊁丁乃行㊂顧根央〇一碼仰泳㊀唐培麟㊁…
斯一分十四秒
〇百碼自由㊀杜爾㊁顧根㊂丁乃行…勃心根（麥）六十一秒
〇百廿碼二式接力㊀麥令隊（…・愛利愛・杜爾）一分十一秒㊁中華隊（黃學光・郭鏡恒・朱炯培）〇花式跳水㊀沙耐傑六十五分七七㊁陳會濤六十二分八六㊂顧根央六十二分五二㊃羅斯六十一分五二
〇一百六十碼接力㊀麥令隊（杜爾・勃克・希洛泊・沙耐傑）㊁中華隊（顧根・丁乃行・郭鏡恒・朱炯培）一分廿八秒二、

巴黎運會　田徑成績

（巴黎四日哈瓦斯社電）歐洲各國運動大會、頃於本日在近郊科倫布斯運動場舉行、[illegible]

鉛球　㊀克萊克十五米六二、㊁史托爾克（德）十五米五九、㊂菲爾德（德）十五米五二、
鐵餅　㊀李氏（德）五十八米七七、㊁孔拉斯克（德）五十三米二四、㊂曼勃梯特（瑞典）五十一米二二、
㊀科特拉斯齊克（德）十四米七三、㊁維倫（芬蘭）十四米九五、三級跳　㊀拉亞沙利（芬蘭）十五米三二、
[illegible]

澳美網球　美失雙打

仍以二對一佔先

◎美國費城四日哈瓦斯社電、澳洲與美國網球選手、頃於本月在此間舉行台維斯盃部份決賽、結果澳洲獲勝雙打一組、比數如下、

華納特・勃朗（澳）勝勃琪・麥谷（美）[illegible]

按昨日比賽結果、美國已獲單打兩組、本日雙打雖告失利、但仍以二對一佔先

丹女泳家　創新紀錄

◎丹麥國京城四日哈瓦斯社電、丹麥國著名女游泳家惠金女士、頃以十二分二十六秒之時間、游畢一千碼自由式、當已造成新紀錄、（按舊紀錄十三分二十三秒六、乃係美國麥迪生女士所保持、）

競技會主辦　公開田徑

星期日開始報名

上海體育競技會主辦之第一屆全市公開田徑運動大會、經各方奔走後、已決定本月十八日（星期日）下午一時起、[illegible]舉行、據該會會長范曉明告記者、本屆競賽限個人參加、分男女兩組、並不設團體錦標、現定本星期日起開始報名、男女參加全部項目如下、

男子　田賽・跳高・跳遠・三級跳・撐竿跳・鐵餅・十二磅鉛球・標槍、徑賽・百公尺・二百公尺・四百公尺・八百公尺・一千五百公尺・三千公尺、

女子　田賽・跳高・跳遠・立定跳遠・八磅鉛球、徑賽・五十公尺・八百公尺・百公尺・二百公尺、

小足球

徐滙盃結束在即

徐滙杯小球賽、自開賽迄今已逾一月、[illegible]

籃球百答（三）

（瞿鴻律著）

應作廢、（參閱規則第六章第九條）

㊀問、一球員「侵入犯規」四次、而記錄員忘卻通知裁判員、則應如何處置之、

答、該球員在四次犯規後所得之分、認爲計算、但發覺後、裁判員須令其立即離場、如記錄員首先發覺、須待球成「死球」（DEAD BALL）時、或比賽告一結束時、立即通知裁判員、

㊁問、記錄員是否須通知球員當其犯規第三次時、

答、不必、但隊長得在「不阻礙比賽」時、要求裁判員詢問犯規次數、

㊂問、甲隊隊長詢問裁判員所餘時間、裁判員應否告之、如應告之、則應如何告之、

答、裁判員得告以所餘時間、同時亦須通知乙隊隊長、（作者附註、隊長須在「暫停」時間中詢問）

㊃問、二計時員何人司管比賽碼錶、

答、二人中任何一人得司管之、但須將碼錶安放得宜、使二人共能視察、如二人意見不合、裁判員得決定之、

㊄問、一球自籃底穿過、重落入籃中、該球是否有效、

答、無效、（作者附註、按發明籃球遊戲時所用之籃、係一木製之有底桶、故以原理論、球決不能自籃底穿過、）

㊅問、一球員被同隊球員舉起或爬在同隊球員身上接球投籃、如擲中是否有效、

答、無效、裁判員得宜判「無體育道德」（SMA NLIKE CONOUCT）、技術犯規一次、

㊆問、當一球員身在界內接得已在界外空中之球、該球是否算出界、

答：不算「球出界」論、

㊇問：設球觸及屋頂或其他懸於空中器械、則應如何處置之？

答：除比賽前經雙方同意認爲「球出界」外、比賽仍須繼續、

㊈問：已在界外之球員甲、接得對隊球員乙傳來已過界或未過界之空中球、裁判員應判何隊擲界外球？

答：應由甲隊球隊擲界外球、蓋甲雖接得未過界之空中球、但裁判

三馬路　慕爾堂

努力救濟工作

「眞理使爾自由」

[illegible]

學校一角

[illegible]

領袖領事將去　準備歡送

各國駐滬領袖領事奧爾君、現將奉調離滬、公共租界納稅華人會・市商會・地方協會・銀行業公會・錢業公會・輪船業公會等六團[illegible]

內河航輪　大多停開

[illegible]內河各輪公司、因航輪時遭襲擊、均具戒心大部份均告減班或停航、昨日除蘇州無錫常州線有兩輪開出外、其他各線均無航班開出、沿途經過檢查頗嚴、各公司限制旅客攜帶行李、以免檢驗耽誤航運、

出口船期

船名　日期　公司

[illegible]

田力球

今晚七時起賽

●前八盤●
1 安力凱
2 袁利石
3 依甲蘇
4 莫克力骨
5 楚曼地
6 奧薩

●後八盤●
1 泰寶達
2 爾加
3 奧拉沙
4 古巴地
5 亞爾培地
6 安杜利

秋季香檳現已出售　天一號代售處　匯源銀行

共舞台

榮記　愛多亞路大世界東

日戲價目	夜戲價目
一角	一角
二角	二角
三角	三角半
四角	四角半
五角	六角
六角	八角

今天日戲停演

觀衆成群結隊　戲硬鐵證　（今夜特別早點來）

第廿四集　王桂卿　王少樓

石破天驚　連變十八變　當場取頭　四脫舞　古屋行屍　無線電梯

火燒紅蓮寺

黃金大戲院

地址…八仙橋●電話八四一一四●

每日上午九時開始售

◀今天夜戲▶

馬連良　張君秋　葉盛蘭　馬富祿　全本八大鎚
馬連良　張君秋　遊龍戲鳳
芙蓉草　穆柯寨
馬君武　天霸招親

◀明天夜戲▶

馬連良　張君秋　馬富祿　全部青風亭
葉盛蘭　劉連榮　轅門射戟
芙蓉草
馬君武　擒張任

卡爾登

昌興公司　冷氣開放　涼爽舒適

▲今天夜戲▼

全部貂蟬
王熙春　女起解
劉文魁　麒麟童　高百歲　逍遙津

▲明天夜戲▼

王蘭芳　大補缸
于宗瑛　劉文魁　張慧聰　長坂坡
高百歲　于素蓮　探寒窯　別窯
王熙春　麒麟童　玉堂春
劉文魁　麒麟童　高百歲　路凌雲　鴻門宴

後天星期四夜　徽欽二帝

火速定座

時報緊要分類

1本欄短行廣告，每行十六字，每天刊費實價一角五分，四行起碼。（四行六角，五行七角五分，多則類推。）

1如有出租，召頂，出讓，聘請，徵求，拍賣，聲明，謀事，營業，招生等事件，登載本欄廣告，最爲相宜。

1收件處，三馬路望平街時報館分辦事處。

▲遺失▼

遺失聲明 茲遺失中國銀行活期存摺一扣第二八四三號，除向該行掛失止付外，特登時新二報聲明作廢　常慶謹啓

遺失聲明 茲被竊劫上海福州路中國銀行第四二五號活期儲蓄戶存摺一扣，計國幣三百元，除向該行掛失外，特此登報聲明作廢　馬賣記啓

遺失聲明 茲遺失杭州中國銀行定期七一六九號吳永記戶存單一紙，除向該行掛失外，特再登報聲明作廢　吳永記啓

遺失聲明 茲因戰事遺失上海銀行蘇州分行第二六三六號定期存款單用之圖鑑式文正方形圖章一顆，除向該行掛失外，特此聲明作廢　周錫恩啓

遺失回單 茲遺失二十六年十一月十七日所繳江蘇銀行鎮江農政府察科長國幣一百五十元之回單一紙，除向該行掛失外，特再登報聲明作廢　王丕承啓

遺失聲明 茲遺失上海中國銀行第七三三號包左輝戶活期儲蓄存摺一扣，又南市中國銀行第三二六號桂記戶活期儲蓄存摺一扣，除向各該行掛失外，特此登報聲明作廢　包左輝啓

遺失聲明 茲在戰區遺失蘇州中國銀行存單第一二八五號一紙，計國幣五百元正，又蘇州金城銀行定字第六二二三號存單一紙，計國幣三百元正，除向該兩行掛失外，特此聲明作廢　鄒梁煥謹啓

遺失聲明 前存到上海中國銀行第二六六號陳克儉抬頭定期存款計國幣三百元留存印鑑，除該項存單及圖章均已遺失，除已向該行掛失外，特再登報聲明作廢　陳克儉啓

遺失聲明 啓者茲遺失四行儲蓄會第二七七三號儲蓄證抵押寄存證一紙，除向該會聲明掛失作廢並由商號擔保另補新寄存證外，特此登報聲明作廢　[illegible]

遺失會單聲明 鄙人零存四行儲蓄會第二二二六號丁戶名王丕承及第二五五五七號丙戶名許述四分之一會會單各一紙，業經遺失，除向該會掛失外，特此登報聲明作廢，該會單如再發現概作無効　係戶王丕承許述四啓　押戶號記

遺失聲明 茲遺失四行儲蓄會第二二四號儲蓄證戶名曹度謙金額計國幣五百元正及所憑存取之陽文篆字方形牙質圖章一顆文曰「曹度謙印」一併業於二十七年八月五日在寓所被竊失滅，除向該會聲請掛失外，特此登報聲明，有發現一概作廢　曹度謙啓

失滅聲明 鄙人執有四行儲蓄會第三三五四號整存整付儲蓄存單C字第一〇六三七九號一紙，亦由該會收執，除向該行掛失補發外，特此聲明　陳澄寰啓

遺失聲明 茲遺失杭州中國銀行往來存款六五五二號馬森記戶六五五三號寶記戶及洪寶各一本印鑑各一顆（陽文冠方二字）又三三七九號一紙，除向該行掛失外，特此聲明　馬森記啓

遺失聲明 茲遺失無錫上海銀行三八八號黃鐵甫戶活儲存摺，計三九三元七角三分同戶活儲五七八二號，計一七八元二分同戶定期一三三三號，計一千八百元同戶活存六一一號五八〇元九角三分吳靜一戶活儲七五〇四號，計六一五元二角六分，除向該行掛失外，特此聲明作廢　黃鐵甫吳靜一同啓

遺失聲明 茲因戰事遺失杭州中南銀行儲蓄部本利證利字一五二七號黃懷記戶一五二八號黃煥記一五二九號黃元記一五四七・一五四八・一五四九・一五五〇黃懷記戶四紙利字一三二一號黃懷記一三四〇號黃煥記一七一七一〇號國幣一萬一一九號黃懷記六十三紙又杭州興業銀行本息合計定期整存整付儲蓄存款單杭字一五九九六元戶六一一號黃潤記一六八號黃潤記一七九號合記共四紙除分向各該行掛失外特此聲明作廢　黃元炳啓

遺失圖章聲明 今遺失浙江興業銀行杭州分行定期存款杭字第五四號總賬戶存摺一扣計第一筆國幣三千元第二筆國幣二千元又所憑方形象牙圖章文「[illegible]」字象牙印章一枚除向該行掛失止付外特此聲明作廢　[illegible]

遺失聲明 今遺失杭州浙江興業銀行定期存款第八八九三號摺自治戶存單一紙計國幣四千元及所憑方形陽文篆書「鐵自珍章」字樣圖章一方又杭州恭大莊第一六三三號鐵自珍戶存摺一扣計存三百八十二元又通和公司鐵記戶第八二號至第八六號股單三紙又杭州協記莊第七六號元號記戶存摺一扣計存四百元除向各該行莊公司掛失外特此聲明作廢　鐵自珍啓

作廢聲明 鄙人前讓在法租界路膠州路成都路甘世東路轉角處鄙人前所出頂之小房十一間由周子融君介紹陳清泉工程師作信用相保可出中房照之故正直房照會後鄙人所出中房允許不料法公董局廢除中房爲市區關係不准已通知各房客更換房照允許之日起今房客多數辭手續清楚內有少數未清手續者鄙人準備知之不理是各報日起兩天內更換房照允許證爲標準數據將交過期一律作爲廢紙恐未週知特登時新二報聲明所詳號李誠雙陳康元同啓

遺失聲明 茲因戰事遺失蘇州金城銀行儲蓄部長字第二九七號蕭德記戶存單一紙計國幣五百元除向該行掛失外特此登報聲明作廢　蕭德三啓

遺失聲明 今遺失本埠上海商業儲蓄銀行第六五八九號保管箱啓箱所用專用鑰匙兩柄除向該行掛失外特此登報聲明作廢　徐慶雲啓

遺失聲明 茲因戰事遺失杭州浙江實業銀行第九八三號光輝戶零存整付存摺一扣除向該行掛失外特此登報聲明作廢　光輝啓

存單存摺聲明 茲因戰事遺失所執無湖交通銀行恬記戶名第二九九三號存摺一扣又吳項龍如戶名第一四九五號定期存單一份除向該行掛失止付外特此登報聲明作廢　蕪湖吳怡生啓

遺失聲明 茲遺失上海中南銀行三十三號保管箱專用鑰匙一柄除向該行掛失外特登報聲明作廢　[illegible]

遺失單據聲明 今遺失浙江興業銀行上海總行活期儲蓄存款第二八八六號德記戶存摺一扣計結存國幣五百五十三元九角七分除向該行掛失止付外特此登報聲明作廢　德記啓

遺失聲明 茲有友記戶所存湖州浙江地方銀行第一一三三號定期存單一紙六月十三日到期計國幣二百五十元憑單支取因在湖州被竊遺失除向該行掛失外特此聲明作廢　友記啓

遺失聲明 茲遺失杭州浙江實業銀行儲蓄處整存整付孟松生戶第四三四九號存款證書一紙計國幣一千元正又浙江興業銀行杭州分行特種往來存款八劃一二四一號孟松生戶存摺一扣計國幣三百七十一元一角一分除向各該行掛失外特另補新證書存摺外特此聲明作廢　孟松生啓

▲聲明▼

聲明脫離同居關係 沈佳良　惠貴泉　茲因意見不合勢難繼續同居自願各自處理立據脫離同居關係嗣後男婚女嫁各不相涉以前雙方所立各種契約據憑君云云概歸無効此後雙方所立據存雙方書明以後發現作爲廢紙脫離契約一式兩紙各執一紙爲憑恐各親友未知特此敬告

取消協議離婚合同聲明 茲據莊翔翱委託雅其同聲稱前因夫婦間偶以細故曾於本年六月六日與同吳麟璋訂立一平兩律師簽立協議離婚合同並登六月九日新聞報聲明取消脫離經友調解雙方同意恢復情感仍爲夫婦所有前立合同及合報聲明一概取銷該合同及報載之聲明或該合同之影本如有未經消滅或遺留在外者日後均一律作廢爲此共同委託代表聲明以昭慎重等語前來合代聲明如上　郵文格律師代啓事務所北京路八三〇號三〇號

▲啓事▼

顧潤皓醫士鑒 見報請將寓址通知敝人親友切念亦須轉告　白克路四八弄十七號金振甫啓

▲營業▼

▲招請▼

郵票 各國郵票上一份簡附角票三角（郵票面通用）三分至一分二分半五分（[illegible]）三十張[illegible]　九十號國郵各部承集郵本[illegible]刷新客尼見特代門市代售郵三處增辦：寰莊分店（在新聞路大通路東）拳寰皮鞋號（在四川路）黃金印刷所（河南路天津路口四百八十一號）銀錢業聯誼會（在大馬路勸工銀行三樓）如蒙照顧無任歡迎郵寄部恕不門售　國光郵票社啓

招請照相職員 本室需請沖洗員及着油色修底員各一位如七須有相當經驗者請駕臨廣州路一三三號有德照相室孫君接洽

美華理髮廳開幕 勞合路大和大樓下新開美華理髮廳於昨日（五日）開幕，內部不僅裝璜富麗，陳設雅緻，即理髮技師，悉係滬上各大理髮廳之專門名手，一經下手，頓覺式樣美觀，容光煥發，昨日各界前往理髮者，均極滿意，熱待顧客，有各種名貴香煙，及曾媒郁門香名。

本市痢疾流行 據本市衛生當局統計，新秋痢疾更烈猖獗，凡脾胃虛弱飲食失慎節者，極易傳染，預防之道，應振奮胃腸機能，增強抗病力，多數醫家咸稱常服中法大藥房[illegible]

朱少雲發行良藥 本埠白克路永年里二號，蘇州傷科專家朱少雲醫生，發行神驗傷寒丸，並外敷傷藥膏，專治男婦大小跌打損傷，各種軟硬腫子瘀血疼痛，功效神速，不論日期遠近，一經服用，無不藥到病除。[illegible]大學服傳飲一小丸，或塗膏敷傷處便能，每瓶均售大洋六角。

小上海

徵稿簡約

㈠文字照片插畫皆歡迎。（編輯須註明原文出版日期）㈡登出稿件，在下月一星期內結送酬資。㈢來件須註明徵求酬收。

煙能致富　西洋林語堂說　煙的哲學與人生

（浦鏗譯）

還記得幾個星期前、遇到一位好萊塢的女明星、她說從影的經驗裏、劇中飾大資本家或紳士之類的人物、老是抽雪茄或板煙、這真奇怪、富翁們難道成立過抽雪茄和板煙的聯合會嗎、不然爲什麼這樣不謀而合、

從前我只吸香煙、即使某一人送我枝雪茄、我也得謝絕他、而且說、「對不起、香煙足夠了」、但自從聽到了女星的說教、我爲着體面和虛榮即使窮也得借債購幾枝雪茄、

我在美國各報上蒐集的結果、大致說抽雪茄的人至少有一件很好的職務、住起美麗的花園、但是我很笨、不懂那些抽雪茄的人究竟是得意了而抽起雪茄呢、或者抽了雪茄方會得意、假使屬於後一個的說數、那我也將整日地狂抽雪茄、希望光明的展開、

這樣尤使我相信、常見W君向我借一角錢付汽車夫的小帳、但W君錢袋裏至少還留着半元之數、我問他爲什麼自己有錢要借錢、他說、「請你原諒、半元錢是預備買雪茄的」、不錯、W君也想有好的職業、或者歡喜一輛最新型的自備汽車、

很多的事實、使我明白了非抽雪茄的不可、到現在雖然沒有得着好的美缺、或者美麗的少女向我求愛、但是我心裏很安慰、今天英國雜誌上說抽雪茄的遍佈在全世界、而且我們的張伯倫先生在開內閣會議的時候、他也抽上等的雪茄、光明將來了、只遲些或早些而已、

而且抽雪茄非但能獲得好的職業、他更能使我們得到延長生命的機會、一股香氣、眞的使我們非常愉快、同時吸雪茄的人他們都很高尙和禮貌、並且有一種英雄的氣慨、上下幾千年的交際場中、永不能看到一位衣衫不整而狂抽着雪茄的人、

吸雪茄好像是紳士階級的專門技能、所以也望做紳士而抽不來雪茄的我、抽了雪茄沒有幾天、面部上起了不好的變化、但我很聰明、用了幾碼橡皮帶連起來而做成一只土耳其的煙管、式樣似中國的水煙筒、或者待我做了紳士後、面部上就不致起變化、或者說一個人最好不抽煙、至多青年人也只能抽香煙、這些眞是懲話、難道他們不相向前躍進罷、要躍進還得從抽雪茄起、不記得牛津大學的學生們的成積比較、吸香煙的比不吸香煙的好、我知道抽雪茄的比吸香煙的還要好、成績美滿、也就是做紳士的基本呢、

居不易

假黃堯作

吹萬樓日記

節鈔（金山高吹萬）（39）

錄、女平呼父母嫂姪後、即云、今日父詩慕氣蕭條、兒見泣、老年萬勿傷懷、蓋余詩亦自覺其悲痛過甚、遂多衰颯之音、偶爲內人置於女前、乃爲女見之而泣、因即有此勸也、又云、前詩兒學步韻、不知是如此作法否、蓋余前見吾女每喜談佛理、曾作兩詩賜女、後寫數語云、爾喜我看佛經、願與我同參佛旨、茲以二詩贈爾、後夜扶乩時、望細論之、或亦以詩爲答尤快、却並未命其步韻也、今知女非但以詩答我、兼能步我韻矣、乃至此、乩盤旋甚久而不停指、繼則云、第一字尋不見、余當命其暫從第二字寫起、則寫勞恩重豈能忘六字、余因知確爲步余之韻、而第一字決爲劬字無疑、査圖中無劬字、宜其久尋不得也、繼復云、虔懇慈航普佛光、彼岸共登回首早、靈山會上是家鄉、至此又云、對否、余即謂對了、且甚好、乩復寫第二首云、妙義精微漾細沙、色空淨盡了無遮、一泓澄碧涵明鏡、淡定天懷誦法花、至此又云、謂妙極、惟第一首虔懇慈航句、擬改爲虔爇心香、爾意如何、女即云、心香好、兒想不出、又云、父傷風早睡、乩即走入中間去矣、吾女雖死、其憑乩言語、實與生時毫無有異、我患傷風、女即云父傷風早睡而即去、何其體貼如是耶、常念我之傷痛、乃苦心孤詣、欲怡悅我而無法、則更肆力於學、至於超妙入神、今竟能和我之詩、寧非奇事、今將兩詩更寫淸於下、

劬勞恩重豈能忘、虔爇心香普佛光、彼岸共登回首早、靈山會上是家鄉、

妙義精微漾細沙、色空淨盡了無遮、一泓澄碧涵明鏡、淡定天懷誦法花、

廿八日卽六月六日晴暖芒種節　今日余身熱已涼、諸恙均愈、惟略爽未豁耳、是日四孫因星期在家、夜間偕其弟來、與其祖母扶乩、女平呼四官小官後、卽云你常供食物、我有小茶盤、送小姪、蓋小官[illegible]供於吾女遺像前、吾女殆無不見也、其母記不出是何小茶盤、因稱無此物、女又云、在小考籃內、卽四嫂送、至此、余聞言、當卽剎尋此小考籃、發現於余所臥牀下、亟取出搜之、則內裝各物、[illegible]

海國春秋

馮玉奇著（版權所有不准轉載）（二九）

第六回　一場兒戲賭台上　兩心相照寫風大戲

恨水編的小說、起初分段的登在新聞報、後來又出了單行本、文筆固然不錯、結構亦非常精密、又有一本纜啼笑因緣、更顯緊湊、淑姊你都聽過了沒有、淑貞道、小說是聽過的、影戲我沒有瞧、雨花道、影戲開演、還是第一次、當然是沒有瞧過、那時影片已開到沈鳳喜在天壇唱大鼓書、樊家樹給她一隻洋、後來家樹到鳳喜家裏、二人便非常的要好、片上接了一個長吻、因又輕輕的問道、姊姊你今年幾歲了、淑貞道、我比珊阿姊小六個月頭、都是十六歲了、不過她是正月十五生、我卻是七月十五日生、雨花道、那麼她是個上元、你是個中元、兩個都是好日子、怪不得都這樣聰明、……你家裏爸爸媽媽都好嗎、現在上海住在什麼地方、淑貞道、我同珊姊杏妹在滬西女子中學讀書、已有兩年、我們三人、要算琴妹的福氣最好、她是爸爸媽媽都齊、珊姊沒有了媽媽、我是沒有了爸爸、我爸爸在時、在中國銀行當會計員、過世已有三年多、我又沒有一個兄弟、祇有一個十歲的妹妹、現在小學裏念書、說起來、我的媽媽也眞可憐、雨花道、那蔡小姐不是家有個娘的嗎、你爲什麼說他沒有、淑貞道、你不曉得、她自己的生娘、原是個姨娘、珊阿姊大約五六歲吧、聽說她的娘不曉得爲了什麼、便跟人走了、現在一些信息都沒有、家裏的大媽媽、聽說是個孿子、年紀也大了、她的爸爸現在還有兩個姨太太、都是各人自顧自的、所以珊阿姊的身體、是從小兒就自由慣的、雨花道、我比大魯小兩歲、你又比我小兩

聰明人的廣告

（毛群）

二房東要討媳婦的緣故、要叫我搬家、我爲了他們充分的理由、就答應搬出去、這樣我不得不負起找房子的責任來了、每天在公餘之暇、就找房子、看召租、一天、在有意無意中看到了一張大紅紙上橫寫着大大的召租兩字、一看下面的字句、使我又驚異、又佩服、原來寫着「本廠出品軟硬肥皂、質地精良、經用除汚」、這肥皂號的廣告主任神經過敏極了、利用一方小小的紅方紙、得到這麼大大的廣告効力、

要借房子軟化到底　二房東眞不二價

（小市民）　哭喪著臉

難矣哉任乎！

（無家者）―府上有亭子間召租、可以看看嗎、

（二房東）―亭子間總歸狹匝來西、只好擺一張牀一隻台子一個馬桶、嘸啥看頭、

（無家者）―是是、不看也好、只要肯租、

（二房東）―房子交關齷齪、要房客自家去修作修作、裝璜裝璜、

（無家者）―理會得、不瞞你說、房子我了半年、難民所裏也登過、一切可以遷就、

（二房東）―起碼條件三樁、人多勿租、小孩鬧勿租、失業家庭勿租、

（無家者）―只有夫婦四口、小孩大了不噪、我在報館裏有事做、

（二房東）―哎唷、吃報館飯的、半夜三更走出走進、勿租勿租、

（無家者）―不不―不要誤會、我會等到天亮回家

（二房東）―目下亭子間租價一律三十塊、我體恤時艱、減收廿八塊、―不過先付一年、勿要拉倒、

（無家者）―這個―哦、好好、我也願意接受、

（二房東）―還要找個中保、頂好是巡捕房裏當差的、

（無家者）―對對、我竭力想法子、

（二房東）―附帶條件、我說聲搬就搬、勿准牽絲攀籐、

（無家者）―好說好說、悉憑尊裁便了、

洋花妍笑錄

（小可）

知一而止

某電影明星、每遇男性之相識、輒曰、「先生是我生平第一情人」旁人詳詰其詐、事爲大滑稽家裨郎Pauley所聞、亟曰、「非詐也、或則此人之於數目字、僅知數至一字爲止」、（按西名、裨Paul小也）、

四勿

某女子將與其男友締婚、先誡之曰、「君如與我爲婚、勿吸煙、勿看跑馬、勿飲酒」、男友答曰、「然則亦當許我有一勿乎」、女子急問何勿、男友曰「勿與汝結婚」、

社會上對女性的面目

（飛燕）

爲了不願任家中過着悲慘閒散苦悶的生活、所以那天終於和表兄一同擠上一張徵求職業的廣告。

當那二張廣告登報上刊登後、表兄來應徵的信、一封也沒有、而我都意外地收到了十七封、其中有藥廠寫來的、有肥皂廠寫來的、也有文化機關、以及公司商號寫來的、更甚於誘惑女性的陷阱、被關和無聊青年寫來的。

我總共把它檢閱了一下、其中倒有六封是可怖和無聊的信件、而這十一封中又有大半是寫明是對外的推銷工作、結果、我終於揀了幾封比較誠懇的而又似乎是對內工作的信件、按照了信上的地址挨着路途的遠近、與當地一家一家的去接洽、

這是一家糖果公司、當我找到了目的地、糖果公司招牌、便橫在我的眼前、當我跨進了門、便有一位大約年在二十左右的青年男子上前向我招呼、

「請問貴公司的經理先生在嗎、」我問、

「唔、經理先生這位就是」他一邊說着、一面回轉身去、指着一位身材瘦長的西裝中年男子、向我介紹、

「女士莫不是接着敝公司的信來的、」那中年男子狡猾地向我看了一眼、便站起來這麼說、

「是的」我回答、

於是互相通過了姓名之後、我又說、「貴公司來信上說是要添用一位女職員、但不知是担任何種職務、可否關先生告知一二、」

「工作是很簡便的、不過是對外推銷出是我們這裏的糖果、因爲價錢覺得特別便利、所以推銷是很容易的、尤其是像妳們這樣的女性、推銷起來更加容易、譬如說、妳拿了糖果、到各大洋行和銀行裏去推銷、妳跑進去、先把糖果、分些給那些主任和職員們嚐了味道、再說上幾句推銷的話、他們都會一磅二磅地向妳買了起來、這樣妳每天出得的酬報、恐怕在四五元以上還不止呢」他那麼狡滑地說着、更誘惑我去嘗試那種工作、

我聽了這一篇話理智立刻在告訴我、這是要我賣弄自己是女性、來便利他們營業、這樣的工作我是死也不願意幹的、於是便立刻回答他說、「對不起、這樣的工作、恕我不能担任、」接着便向他告別出來了、預備再去接洽別處、

可是誰知道、跑到東去接洽、也是推銷工作、跑到西去接洽、也是推銷工作、並且從談話中、探得他們的用意、都是和那糖果公司一樣、

「怪不得同樣地登了一張徵求職業的廣告、表兄來應徵的一封也沒有、而我都接到了這許多、原來他們要利用我們女性去做活廣告、來增加他們的營業、」唉、這社會、覓會這樣的嘆落作了、我腳路在歸家的路上、心中這樣想、

新新屋頂花園

門票一角買一送一

全園各班大顯神通

舉行遊藝機會週　客串陣容

子丑話劇團：張海鳴 周郎維新 上海大亭（日戲）（夜戲）報子殺新

長春劇團

東方劇團：第元及狀

江笑笑 鮑樂樂（滑稽）

▶慧琴串曲劇團◀

好運道 包一飛（時代滑稽）

▶大京班◀　全本玉堂春（日）（夜）本七松江出世　改良甬劇　金根生

客串

開口笑（百鳥朝鳳）　石西奇術

▶秋月社紹興戲◀　日戲　夜戲　十本蓮花女

四友社　王嘯天 王一笑

趙長松 趙奇奇 玲玲歌舞團

大雜技 趙

艷明歌舞表演

浙江（西藏路浙江路口）

今日五點三點一點七點九點　價目二角三角四角

恐怖驚險偉大武俠無聲世上

私運人口殘殺生靈

秘密黨

陰險毒辣神秘莫測

下期公映　隱身術

新光（寧波路廣西路口）

時間二時半五時半九時　價目八角六角四角　電話九四九五〇

全部改新美術片西產電影公司第一次放映國貨有聲鉅片

新華公司　張善琨　導演　岳楓

曹禺原著　沈西苓改編

第二十八天公映　依然賣座

日出

刻劃人類情緒的內心痛苦！

袁美雲主演　領銜

聲勢之壯一時無一敵

巴黎

今天四場

三點半五點七點九點一刻

愛琳鄧　倫道夫史谷　桃樂姍拉摩

三大明星合演奇情巨片

場面偉大驚心動魄　故事奇妙盪氣迴腸

野玫瑰

二十八大本開場即映　派拉蒙萬新最金百製鉅

下期開映　瑪琳黛德麗　貴婦秘史

光陸

最後四場　二時半五時七時九時一刻

二角二角四分四分

新過渡時代歌舞劇片

祖兒孫一代新如一代

五十二號街

里奧卡利洛　明星會合香艷熱歌非常鉅片

美國二十四號街

歌舞聲一年勝過一年

"52 ND. STREET"

明晨映天一　松記恩仇記

金城

今天開映　二時半五時半九時

明星公司當年大出品！

鄭小秋 夏佩珍 蕭英 譚志遠 王獻齋

通力合演

火燒紅蓮寺二集

大力神無敵飛劍　嚇無常退兵

麗都

今天獻映　日戲二時半五時半　夜戲九時

全部五彩

金般島作者史蒂文氏巨著

"EBB TIDE"

南海慾潮

刺激奇艷

下期貢獻　偵探巨片

孝女懲奸記

下列各大戲院均有科學冷氣及調節空氣之完善設備

國泰

今天獻映　三時五時半九時

獻給想嫁富家公子的小姐們

佐治白倫　麥克利　洛麗泰楊　瑪格麗薇　露意絲佛

三大明星合演浪漫熱烈滑稽鉅片

釣金龜

三位姊妹想到金明寶人物　三位姊妹想在男行上面去看

滿箱新裝滿心希望

再會吧百老滙

愛麗絲白蘭黛　茄爾斯惠尼格

大光明

今天獻映　二時半五時半九時

童星秀蘭鄧波兒　領銜

二十世紀福斯公司出品

SHIRLEY TEMPLE

本的郷別變歌戀　村野成舞愛大祭

小村姑　十大明星空前會串

六支名歌　兩種跳舞

白蘭蕾史丹妃　赫勃馬歇爾　伊恩亨透

三大明星合演細曲折熱情鉅片

孔雀東南飛

南京

今天獻映　二時半五時半九時

裘蒂茄倫　密蓋羅納

米高梅公司三大童星合演名貴鉅片

THOROUGHBREDS DON'T CRY

千里駒

與　曲異同工

不日獻映香艷奇情鉅片

碧玉春夢

屈賓領銜　雪麗蘭克秀

世界大鋼琴家之曲